



Sandwich Maker with grill plates

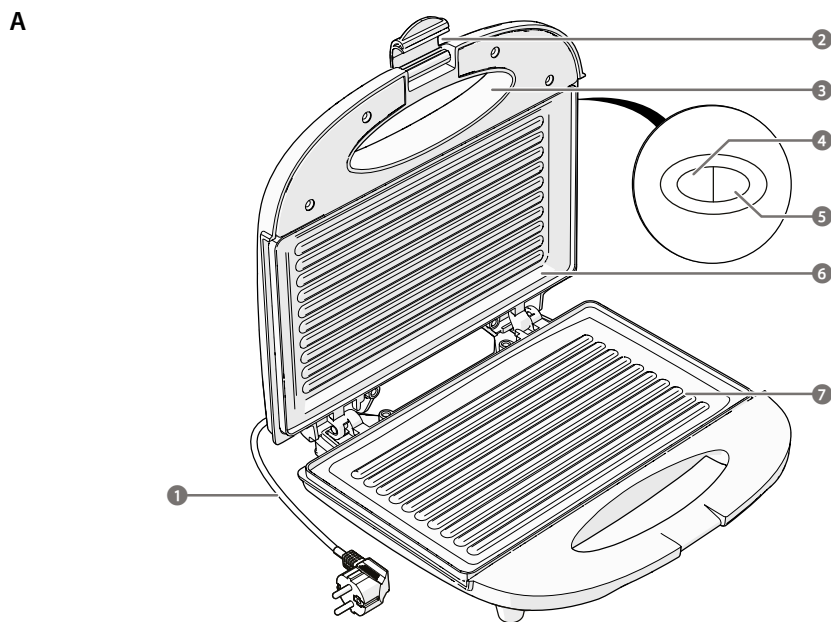
16240109

QUICK START GUIDE



For more information see the extended manual online:
<https://cdn.nedis.com/manuals/html/16240109>

EN Quick start guide	3	HU Gyors beüzemelési útmutató	25
DE Kurzanleitung	4	PL Przewodnik Szybki start	27
FR Guide d'utilisation rapide	7	EL Οδηγός γρήγορης εκκίνησης	29
NL Snelstartgids	9	SK Rýchly návod	31
IT Guida rapida all'avvio	11	CS Rychlý návod	33
ES Guía de inicio rápido	13	RO Ghid rapid de inițiere	35
PT Guia de iniciação rápida	15	EST Lühijuhend	37
SV Snabbstartsguide	17	LV Ātrās palaišanas celvedis	39
FI Pika-aloitusopas	19	LT Greitis pradžios vadovas	41
NO Hurtigguide	21	TR Hızlı başlangıç kılavuzu	43
DA Vejledning til hurtig start	23		



Specification	Value
Input voltage	220-240V~ 50Hz/60Hz
Rated power	750 W
Power consumption in off mode	N/A
Time needed to reach off mode	N/A
Power consumption in standby mode	N/A
Time needed to reach standby mode	N/A
Power consumption in networked standby mode	N/A
Time needed to reach networked standby mode	N/A



For more information, scan the QR code on the front page to see the extended manual.

Intended use

This product is a sandwich maker with grill plates that can be used to make warm, crispy sandwiches and grill various types of food.

The product is intended for indoor use only.

The product is not intended for professional use.

The product is intended for use in household environments for typical housekeeping functions that may also be used by non-expert users for typical housekeeping functions, such as: shops, offices other similar working environments, farm houses, by clients in hotels, motels, and other residential type environments and/or in bed and breakfast type environments.

This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.

Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

Main parts (image A)

- | | |
|-----------------------|------------------------|
| ❶ Power cable | ❺ Status indicator LED |
| ❷ Lock | ❻ Top grill plate |
| ❸ Handle | ❼ Bottom grill plate |
| ❹ Power indicator LED | |

Safety instructions

Ensure you have fully read and understood the instructions in this document before you install or use the product. Keep the packaging and this document for future reference.

⚠ WARNING

Only use the product as described in this manual.

Fire hazard:

- Packaging material left inside the product could cause a fire hazard. Remove all packaging and transport materials from the inside and outside of the product.
- Keep the cord and product away from heat sources, hot objects and naked flames.

Choking hazard:

- Do not let children play with the packaging material. Always keep the packaging material out of the reach of children.

Risk of physical injury:

- This product can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and

knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the product in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the product. Cleaning and user maintenance shall not be done by children without supervision.

- Do not let persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge of how to operate, use the product.
- Keep the product and the power cable out of reach of children younger than 8 years old.
- This product can get very hot and cause burns. Never leave unattended when in use. Keep an eye on any children in the vicinity of the product when it is in use. The appliance is not a toy.

Electrical hazard:

- An unearthed outlet increases the risk that the metal body of the product becomes electrically charged. Always use an earthed power outlet with a 230 V, 50 Hz voltage. The warranty is not valid if the product is connected to incorrect voltage.
- Do not expose the product to water, rain, moisture or high humidity.
- Do not immerse the product in water or other liquids.
- Disconnect the product from the power source before cleaning.
- Disconnect the product from the power source before service and when replacing parts.
- The power cable cannot be replaced. If the cable is damaged the product should be scrapped.

⚠ CAUTION

Risk of physical injury:

- Do not touch the surface of this product during use. The product may get hot during use.
- Some parts of the product may become very hot and cause burns. Always hold by the handle. Be careful of spitting oil, fat or other liquids. Pay extra attention in the presence of children and vulnerable persons.
- Always keep the power cable and the product away from usual walkways.

Electrical hazard:

- Do not use the product if a part is damaged or defective. Replace a damaged or defective product immediately.
- Do not open the product, there are no user serviceable parts inside.
- To prevent the product from causing an electrical hazard and overheating, turn off the product and remove the plug from the socket when cleaning or when not in use.
- To avoid an electrical hazard, always have the product inspected by an authorized repairer if the product, cord or plug have been damaged.
- To avoid physical injury and damage to the product, never try to repair the product yourself. Please contact the store where you bought the product for repairs under warranty.

NOTICE

Risk of damaging the product:

- Do not drop the product and avoid bumping.
- Do not operate this product using an external timer or separate remote-control system.
- Only use the provided power cable.
- To avoid damaging the power cable, do not pull the cord when removing the plug from the power outlet. Instead, hold the plug.
- To avoid damaging the power cable, always fully extend the cord.
- Do not use metal utensils or utensils with a sharp edge on the hotplates due to their special non-stick coating. Instead use plastic or wooden utensils.
- Do not use aggressive chemical cleaning agents when cleaning the product.
- To avoid damaging the power cable, never twist or wound the power cable around the product.

Explanation of the symbols on the product or packaging



Indication for a hot surface. Contact may cause burns. Do not touch.

Check the contents of the package

Check that all parts are present and that no damage is visible on the parts. If parts are missing or damaged, contact the Melissa service desk via the website: support.melissa-online.com

Before first use

1. Remove all packaging before use.
2. Clean the outside of the product with a damp cloth.
3. Clean the grill plates **A6** **7** with a soft sponge or cloth and warm soapy water.
4. Dry the grill plates with a cloth or paper towel.

Using the product

1. Plug the power cable **A1** into a power outlet. The Power indicator LED **A4** lights up to indicate the power is on.

The status indicator LED **A5** switches off to indicate the product is preheating.

- i** When the product heats up for the first time, it may emit slight smoke or odour. This is normal and does not affect the safety of the product.

The status indicator LED lights green up to indicate the product is ready for use.

2. Open the lock **A2** and lift the top with the handle **A3**.
3. Place the food items on the bottom grill plate.
4. Close the product using the handle.
5. Open the product after 2-4 min to check if the food is ready.

- i** You can stop the grilling process at any time by removing the plug from the power outlet.
6. Remove the food with a wooden or plastic spatula.
 7. Remove the power cable from the power outlet.
 8. Allow the product to cool down completely before cleaning and storing it.

Maintenance

- i** Please note that none of the parts of this product are dishwasher safe.
1. Before cleaning, remove the plug from the power outlet and allow the product to cool down.
 2. Clean the outside of the product every month with a soft, damp cloth. Avoid abrasives that can damage the surface.
 3. Clean the grill plates with a damp cloth or a soft brush.
- i** If any food residue remains on the grill plates, this can be loosened using a small amount of cooking oil. Leave the oil for 5 minutes, then wipe the grill plates with a piece of kitchen roll.

Warranty

This product is intended for domestic use. Any changes and/or modifications to the product will invalidate the warranty. We can't accept any liability for damage caused by improper use of the product. Normal wear and tear is excluded from warranty.

Disclaimer

Due to the constant development of our products in terms of function and design, we reserve the right to make changes to the product without notice. All logos, brands and product names are trademarks or registered trademarks of their respective holders and are hereby recognized as such.

Disposal



This product is designated for separate collection at an appropriate collection point. Do not dispose of the product with household waste. For more information, contact the retailer or the local authority responsible for waste management.

EU Declaration of Conformity

We declare that this product is in compliance with the relevant EU legislation. The EU declaration of Conformity is available on our website or can be obtained upon request.

DE Kurzanleitung

Sandwichmaker

16240109



Weitere Informationen erhalten Sie, wenn Sie den QR-Code auf der Titelseite scannen, um das erweiterte Handbuch anzuzeigen.

Anwendung

Dieses Produkt ist ein Sandwichmaker mit Grillplatten, mit denen Sie warme, knusprige Sandwiches zubereiten und verschiedene Arten von Lebensmitteln grillen können. Das Produkt ist nur zur Verwendung innerhalb von Gebäuden gedacht. Das Produkt ist nicht für den professionellen Einsatz gedacht.

Das Produkt ist zur Verwendung in Haushaltsumgebungen für typische Haushaltsfunktionen gedacht, die auch von nicht fachkundigen Benutzern ausgeführt werden können, wie z. B.: in Geschäften, Büros und ähnlichen Arbeitsumgebungen, Bauernhäusern, von Kunden in Hotels, Motels und anderen Unterkünften und/oder in Pensionen. Kinder ab dem achten Lebensjahr und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder ohne ausreichende Erfahrung und Kenntnis dürfen dieses Produkt nur dann verwenden, wenn sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Produkts eingewiesen wurden und die bestehenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden. Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Hauptbestandteile (Abbildung A)

- | | |
|-----------------------|----------------------|
| ❶ Stromkabel | ❺ Statusanzeige-LED |
| ❷ Verriegelung | ❻ Obere Grillplatte |
| ❸ Griff | ❼ Untere Grillplatte |
| ❹ Betriebsanzeige-LED | |

Sicherheitshinweise

Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in der Anleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden. Heben Sie die Verpackung und dieses Dokument zum späteren Nachschlagen auf.

⚠️ WARNUNG

Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben.

Brandgefahr:

- Im Produkt verbliebenes Verpackungsmaterial kann eine Brandgefahr darstellen. Entfernen Sie sämtliches Verpackungs- und Transportmaterial aus dem Inneren und von der Außenseite des Produkts.
- Halten Sie das Kabel und das Produkt von Wärmequellen, heißen Gegenständen und offenen Flammen fern.

Erstickungsgefahr:

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Verpackungsmaterial spielen. Halten Sie das Verpackungsmaterial stets außer Reichweite von Kindern.

Risiko von Körperverletzungen:

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

- Lassen Sie keine Personen mit verringerten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder Wissen zur Verwendung des Produkt nutzen.
- Bewahren Sie das Produkt und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- Dieses Produkt kann sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Lassen Sie es während des Gebrauchs niemals unbeaufsichtigt. Behalten Sie Kinder im Auge, wenn sie sich in der Nähe des Produkts aufhalten, während es in Betrieb ist. Das Gerät ist kein Spielzeug.

Gefährliche elektrische Spannung:

- Eine nicht geerdete Steckdose erhöht das Risiko, dass sich das Metallgehäuse des Produkts elektrisch auflädt. Verwenden Sie immer eine geerdete Steckdose mit einer Spannung von 230 V, 50 Hz. Die Garantie erlischt, wenn das Produkt an eine falsche Spannung angeschlossen wird.
- Setzen Sie das Produkt nicht Wasser, Regen, Feuchtigkeit oder hoher Luftfeuchtigkeit aus.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Trennen Sie das Produkt vor der Reinigung von der Stromversorgung.
- Trennen Sie das Produkt vor Wartungsarbeiten und beim Austausch von Teilen von der Stromversorgung.
- Das Stromkabel kann nicht ersetzt werden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss das Produkt entsorgt werden.

⚠️ VORSICHT

Risiko von Körperverletzungen:

- Berühren Sie während des Gebrauchs nicht die Oberflächen des Produkts. Das Produkt kann während der Verwendung heiß werden.
- Einige Teile des Produkts können sehr heiß werden und Verbrennungen verursachen. Halten Sie das Gerät immer am Griff fest. Achten Sie darauf, dass kein Öl, Fett oder andere Flüssigkeiten verspritzt werden. Seien Sie besonders vorsichtig in Gegenwart von Kindern und gefährdeten Personen.
- Halten Sie das Stromkabel und das Produkt von üblichen Laufwegen fern.

Gefährliche elektrische Spannung:

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Produkt unverzüglich.
- Öffnen Sie das Produkt nicht. Es befinden sich keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren.
- Um elektrische Gefahren und Überhitzung zu vermeiden, schalten Sie das Produkt aus und ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn Sie es reinigen oder nicht benutzen.
- Um elektrische Gefahren zu vermeiden, lassen Sie das Produkt immer von einem autorisierten Reparaturdienst überprüfen, wenn das Produkt, das Kabel oder der Stecker beschädigt sind.

- Um Verletzungen und Schäden am Produkt zu vermeiden, versuchen Sie niemals, das Produkt selbst zu reparieren. Wenden Sie sich für Reparaturen im Rahmen der Garantie bitte an das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

HINWEIS

Gefahr der Beschädigung des Produkts:

- Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen und vermeiden Sie Kollisionen.
- Betreiben Sie dieses Produkt nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einer separaten Fernbedienung.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte Stromkabel.
- Um eine Beschädigung des Netzkabels zu vermeiden, ziehen Sie nicht am Kabel, wenn Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen. Halten Sie stattdessen den Stecker fest.
- Um eine Beschädigung des Stromkabels zu vermeiden, ziehen Sie das Kabel immer vollständig heraus.
- Verwenden Sie aufgrund der speziellen Antihafbeschichtung keine Metallutensilien oder Utensilien mit scharfen Kanten auf den Kochplatten. Verwenden Sie stattdessen Utensilien aus Kunststoff oder Holz.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel.
- Um eine Beschädigung des Netzkabels zu vermeiden, drehen oder wickeln Sie das Netzkabel niemals um das Produkt.

Erläuterung der Symbole auf dem Produkt oder der Verpackung



Kennzeichen für eine heiße Oberfläche. Kontakt kann zu Verbrennungen führen. Nicht berühren.

Überprüfen Sie den Inhalt der Verpackung

Prüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind und keine Schäden an den Teilen sichtbar sind. Wenn Teile fehlen oder beschädigt sind, wenden Sie sich an den Melissa-Kundendienst über die Website: support.melissa-online.com

Vor der Inbetriebnahme

1. Entfernen Sie vor der Verwendung alle Verpackungen.
2. Reinigen Sie die Außenseite des Produkts mit einem feuchten Tuch.
3. Reinigen Sie die Grillplatten **A67** mit einem weichen Schwamm oder Tuch und warmem Seifenwasser.
4. Trocknen Sie die Grillplatten mit einem Tuch oder Papiertuch ab.

Verwenden des Produkts

1. Stecken Sie das Stromkabel **A1** in eine Steckdose. Die Betriebsanzeige-LED **A4** leuchtet, um anzuzeigen, dass das Produkt eingeschaltet ist. Die Statusanzeige-LED, **A5**, erlischt, um anzuzeigen, dass das Produkt vorheizt.

1. Wenn sich das Produkt zum ersten Mal aufwärmt, kann es eine leichte Rauch- oder Geruchsentwicklung geben. Dies ist vollkommen normal und beeinflusst nicht die Sicherheit des Produkts.

Die Status-LED leuchtet grün, um anzuzeigen, dass das Produkt betriebsbereit ist.

2. Öffnen Sie das Schloss **A2** und heben Sie die Oberseite mit dem Griff an **A3**.
3. Legen Sie die Lebensmittel auf die untere Grillplatte.
4. Schließen Sie das Produkt mit dem Griff.
5. Öffnen Sie das Produkt nach 2-4 min, um zu überprüfen, ob Ihr Sandwich fertig ist.
1. Sie können den Grillvorgang jederzeit unterbrechen, indem Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen.
6. Entfernen Sie das zubereitete Essen mit einer Holz- oder Kunststoffspachtel.
7. Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
8. Lassen Sie das Produkt vollständig abkühlen, bevor Sie es reinigen und aufbewahren.

Wartung

1. Bitte beachten Sie, dass keine Teile dieses Produkts spülmaschinenfest sind.
1. Vor der Reinigung den Stecker aus der Steckdose ziehen und das Produkt abkühlen lassen.
2. Reinigen Sie die Außenseite des Produkts monatlich mit einem weichen, angefeuchteten Tuch. Vermeiden Sie scheuernde Reinigungsmittel, welche die Oberfläche beschädigen können.
3. Reinigen Sie die Grillplatten mit einem feuchten Tuch oder einer weichen Bürste.
1. Wenn Lebensmittelreste auf den Grillplatten zurückbleiben, können diese mit etwas Speiseöl gelöst werden. Lassen Sie das Öl 5 Minuten einwirken und wischen Sie die Grillplatten anschließend mit einem Stück Küchenpapier ab.

Garantie

Dieses Produkt ist für den Hausgebrauch bestimmt. Jegliche Änderungen und/oder Modifikationen am Produkt führen zum Erlöschen der Garantie. Wir können keine Haftung für Schäden übernehmen, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts verursacht werden. Normaler Verschleiß ist von der Garantie ausgeschlossen.

Haftungsausschluss

Aufgrund der ständigen Weiterentwicklung unserer Produkte in Bezug auf Funktion und Design behalten wir uns das Recht vor, Änderungen am Produkt ohne Vorankündigung vorzunehmen. Alle Logos, Marken und Produktnamen sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Inhaber und werden hiermit als solche anerkannt.

Entsorgung



Dieses Produkt ist für die getrennte Sammlung bei einer geeigneten Sammelstelle bestimmt.

Entsorgen Sie das Produkt nicht mit dem

Haumüll. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder an die für die Abfallentsorgung zuständige Behörde.

EU-Konformitätserklärung

Wir erklären, dass dieses Produkt den geltenden EU-Richtlinien entspricht. Die EU-Konformitätserklärung ist auf unserer Website verfügbar oder kann auf Anfrage angefordert werden.

FR Guide d'utilisation rapide

Appareil à sandwichs

16240109



Pour plus d'informations, scannez le code QR sur la page de garde pour consulter le manuel complet.

Utilisation prévue

Ce produit est un appareil à sandwichs avec des plaques de cuisson qui peuvent être utilisées pour préparer des sandwichs chauds et croustillants et griller divers types d'aliments.

Le produit est prévu pour un usage intérieur uniquement.

Le produit n'est pas destiné à un usage professionnel.

Le produit est destiné à être utilisé dans des environnements domestiques pour des fonctions de ménage typiques qui peuvent également être réalisées par des utilisateurs non experts pour des fonctions de ménage typiques, tels que : des magasins, bureaux, autres environnements de travail similaires, fermes, par des clients dans des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel et/ou dans des environnements de type chambres d'hôtes.

Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances s'ils sont supervisés ou ont reçu des instructions sur l'utilisation du produit en toute sécurité et comprennent les dangers impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et la maintenance ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

Pièces principales (image A)

- | | |
|-----------------------------|-----------------------------|
| ❶ Câble d'alimentation | ❺ Voyant LED d'état |
| ❷ Verrou | ❻ Plaque de gril supérieure |
| ❸ Poignée | ❼ Plaque de gril inférieure |
| ❹ Voyant LED d'alimentation | |

Consignes de sécurité

Assurez-vous d'avoir entièrement lu et compris les instructions de ce document avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez l'emballage et le présent document pour référence ultérieure.

⚠ AVERTISSEMENT

Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent manuel.

Risque d'incendie :

- Les matériaux d'emballage laissés à l'intérieur du produit peuvent présenter un risque d'incendie. Retirez tous les matériaux d'emballage et de transport de l'intérieur et de l'extérieur du produit.
- Gardez le cordon et le produit à l'écart des sources de chaleur, des objets chauds et des flammes nues.

Risque d'étouffement :

- Ne pas laisser d'enfants jouer avec les matériaux d'emballage. Toujours tenir les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.

Risque de blessures physiques :

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation du produit en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ne pas laisser le produit être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances sur la façon de l'utiliser.
- Gardez le produit et le câble d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans.
- Ce produit peut devenir très chaud et causer des brûlures. Ne le laissez jamais sans surveillance lorsqu'il est en marche. Surveillez les enfants qui se trouvent à proximité du produit lorsqu'il est en marche. Cet appareil n'est pas un jouet.

Danger électrique :

- Une prise non mise à la terre augmente le risque que le boîtier métallique du produit se charge électriquement. Utilisez toujours une prise de courant mise à la terre avec une tension de 230 V, 50 Hz. La garantie n'est pas valable si le produit est branché à une tension incorrecte.
- Ne pas exposer l'appareil à l'eau, à la pluie, à l'humidité ou à un taux d'humidité élevé.
- N'immergez pas le produit dans l'eau ou d'autres liquides.
- Déconnectez le produit de la source d'alimentation avant nettoyage.
- Débranchez le produit de la source d'alimentation avant tout entretien et lors du remplacement de pièces.

- Le câble d'alimentation ne peut pas être remplacé. Si le câble est endommagé, le produit doit être mis au rebut.

⚠ ATTENTION

Risque de blessures physiques :

- Ne touchez pas la surface de ce produit pendant l'utilisation. Le produit peut devenir chaud pendant l'utilisation.
- Certaines parties du produit peuvent devenir très chaudes et causer des brûlures. Tenez toujours l'appareil par la poignée. Faites attention aux projections d'huile, de graisse ou d'autres liquides. Soyez particulièrement vigilant en présence d'enfants et de personnes vulnérables.
- Maintenez toujours le câble d'alimentation et le produit éloignés des passages habituels.

Danger électrique :

- Ne pas utiliser le produit si une pièce est endommagée ou défectueuse. Remplacez immédiatement un produit endommagé ou défectueux.
- N'ouvrez pas le produit, il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.
- Pour éviter tout risque électrique et toute surchauffe, éteignez l'appareil et débranchez-le de la prise lorsque vous le nettoyez ou lorsque vous ne l'utilisez pas.
- Pour éviter tout risque électrique, faites toujours inspecter le produit par un réparateur agréé si le produit, le cordon ou la fiche ont été endommagés.
- Pour éviter toute blessure physique et tout dommage au produit, n'essayez jamais de réparer le produit vous-même. Veuillez contacter le magasin où vous avez acheté le produit pour les réparations sous garantie.

AVIS

Risque d'endommagement du produit :

- Ne pas laisser tomber le produit et éviter de le cogner.
- N'utilisez pas ce produit avec une minuterie externe ou un système de télécommande séparé.
- Utilisez uniquement le câble d'alimentation fourni.
- Pour éviter d'endommager le câble d'alimentation, ne tirez pas sur le cordon lorsque vous retirez la fiche de la prise de courant. Tenez plutôt la fiche.
- Pour éviter d'endommager le câble d'alimentation, déroulez-le toujours complètement.
- N'utilisez pas d'ustensiles métalliques ou d'ustensiles à bords tranchants sur les plaques chauffantes en raison de leur revêtement antiadhésif spécial. Utilisez plutôt des ustensiles en plastique ou en bois.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage chimiques agressifs lors du nettoyage du produit.
- Pour éviter d'endommager le câble d'alimentation, ne le tordez jamais et ne l'enroulez jamais autour du produit.

Explication des symboles figurant sur le produit ou l'emballage



Indication de surface chaude. Tout contact peut provoquer des brûlures. Ne pas toucher.

Vérifier le contenu de l'emballage

Vérifiez que toutes les pièces sont présentes et qu'aucun dommage n'est visible sur les pièces. Si des pièces sont manquantes ou endommagées, contactez le service d'assistance de Melissa via le site web : support.melissa-online.com

Avant la première utilisation

- Retirez tous les emballages avant utilisation.
- Nettoyez l'extérieur du produit à l'aide d'un chiffon humide.
- Nettoyez les plaques du gril **A67** à l'aide d'une éponge ou d'un chiffon doux et d'eau chaude savonneuse.
- Séchez les plaques du gril avec un chiffon ou du papier absorbant.

Utiliser le produit

- Branchez le câble d'alimentation **A1** dans une prise de courant.

Le voyant LED d'alimentation **A4** s'allume pour indiquer que l'alimentation est en marche.

Le voyant LED d'état LED **A5** s'éteint pour indiquer que le produit est en cours de préchauffage.

- Lorsque le produit chauffe pour la première fois, il peut émettre une légère fumée ou une odeur. Ceci est normal et n'affecte pas la sécurité du produit.

Le voyant d'état s'allume en vert pour indiquer que le produit est prêt à l'emploi.

- Ouvrez le verrou **A2** et soulevez le couvercle à l'aide de la poignée **A3**.
- Placez les aliments sur la plaque inférieure du gril.
- Fermez le produit à l'aide de la poignée.
- Ouvrez le produit au bout de 2 à 4 min pour vérifier si les aliments sont prêts.
- Vous pouvez interrompre le processus de cuisson à tout moment en débranchant la fiche de la prise électrique.
- Retirez la nourriture avec une spatule en bois ou en plastique.
- Débranchez le câble d'alimentation de la prise électrique.
- Laissez le produit refroidir complètement avant de le nettoyer et de le ranger.

Maintenance

- Veuillez noter qu'aucune partie de ce produit ne passe au lave-vaisselle.
- Avant de nettoyer, débranchez la fiche de la prise électrique et laissez refroidir le produit.
- Nettoyez chaque mois l'extérieur du produit à l'aide d'un chiffon doux et humide. Évitez les abrasifs qui peuvent endommager la surface.
- Nettoyez les plaques du gril à l'aide d'un chiffon humide ou d'une brosse douce.
- Si des résidus alimentaires restent collés aux plaques du gril, vous pouvez les détacher à l'aide d'une petite quantité d'huile de cuisson. Laissez agir l'huile pendant 5 minutes, puis essuyez les plaques du gril avec un morceau de papier absorbant.

Garantie

Ce produit est destiné à un usage domestique. Tout changement et/ou modification du produit annule la garantie. Nous ne pouvons accepter aucune responsabilité pour les dommages causés par une utilisation inappropriée du produit. L'usure normale est exclue de la garantie.

Clause de non-responsabilité

En raison du développement constant de nos produits en termes de fonction et de conception, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au produit sans préavis. Tous les logos, marques et noms de produits sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs détenteurs respectifs et sont reconnus comme tels.

Traitement des déchets



Ce produit est destiné à être collecté séparément dans un point de collecte approprié. Ne pas jeter le produit avec les ordures ménagères. Pour plus d'informations, contactez le revendeur ou l'autorité locale responsable de la gestion des déchets.

Déclaration UE de conformité

Nous déclarons que ce produit est conforme à la législation européenne applicable. La Déclaration UE de conformité est disponible sur notre site internet ou peut être obtenue sur demande.

NL Snelstartgids

Tostmaker

16240109



Scan voor meer informatie de QR-code op de voorpagina om de uitgebreide handleiding te bekijken.

Bedoeld gebruik

Dit product is een tosti-ijzer met grillplaten waarmee u warme, knapperige tosti's kunt maken en verschillende soorten voedsel kunt grillen.

Het product is enkel bedoeld voor gebruik binnenshuis.

Het product is niet bedoeld voor professioneel gebruik.

Het product is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke omgevingen voor typische huishoudelijke functies die ook kunnen worden gebruikt door niet-deskundige gebruikers voor typische huishoudelijke functies, zoals: winkels, kantoren en andere soortgelijke werkomgevingen, boerderijen, door klanten in hotels, motels en andere woonomgevingen en/of in omgevingen van het type "bed & breakfast".

Dit product mag worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met een verminderd lichamelijk, zintuiglijk of geestelijk vermogen, of die gebrek aan ervaring of kennis hebben, als iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid toezicht op hen houdt of hen is uitgelegd hoe het product veilig dient te worden gebruikt

en ze begrijpen wat de potentiële risico's zijn. Kinderen mogen niet met het product spelen. De reiniging en het onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht. Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor de veiligheid, garantie en correcte werking.

Belangrijkste onderdelen (afbeelding A)

- | | |
|-------------------------|-----------------------|
| 1 Stroomkabel | 5 Statusindicatie LED |
| 2 Vergrendeling | 6 Bovenste grillplaat |
| 3 Handvat | 7 Onderste grillplaat |
| 4 Voedingsindicatie LED | |

Veiligheidsvoorschriften

Zorg ervoor dat u de instructies in dit document volledig gelezen en begrepen heeft voordat u het product installeert of gebruikt. Bewaar de verpakking en dit document voor toekomstig gebruik.

⚠ WAARSCHUWING

Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze handleiding.

Brandgevaar:

- Verpakkingsmateriaal dat in het product achterblijft, kan brandgevaar opleveren. Verwijder alle verpakkings- en transportmaterialen van de binnen- en buitenkant van het product.
- Houd het snoer en het product uit de buurt van warmtebronnen, hete voorwerpen en open vuur.

Stikkingsgevaar:

- Laat kinderen niet met het verpakkingsmateriaal spelen. Houd het verpakkingsmateriaal altijd buiten het bereik van kinderen.

Risico op lichamelijk letsel:

- Dit product kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructie hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
- Laat personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of met een gebrek aan ervaring en kennis van de bediening het product niet gebruiken.
- Houd het product en de stroomkabel buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Dit product kan erg heet worden en brandwonden veroorzaken. Laat het product nooit onbeheerd achter tijdens gebruik. Houd kinderen in de buurt van het product goed in de gaten wanneer het in gebruik is. Het apparaat is geen speelgoed.

Elektrisch gevaar:

- Een niet-geaard stopcontact verhoogt het risico dat het metalen omhulsel van het product elektrisch geladen raakt. Gebruik altijd een geaard stopcontact met een

spanning van 230 V, 50 Hz. De garantie is niet geldig als het product op een verkeerde spanning wordt aangesloten.

- Stel het product niet bloot aan water, regen, vocht of hoge luchtvochtigheid.
- Dompel het product niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Koppel het product los van de stroombron voordat u het reinigt.
- Haal de stekker van het product uit de voedingsbron voor onderhoud en bij het vervangen van onderdelen.
- De voedingskabel kan niet vervangen worden. Als de kabel beschadigd is, moet het product worden gesloopt.

⚠ VOORZICHTIG

Risico op lichamelijk letsel:

- Raak het oppervlak van dit product niet aan tijdens gebruik. Het product kan heet worden tijdens gebruik.
- Sommige onderdelen van het product kunnen zeer heet worden en brandwonden veroorzaken. Houd het product altijd bij het handvat vast. Wees voorzichtig met spatten van olie, vet of andere vloeistoffen. Wees extra voorzichtig in de aanwezigheid van kinderen en kwetsbare personen.
- Houd het netsnoer en het product altijd uit de buurt van de gangbare looppaden.

Elektrisch gevaar:

- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect product onmiddellijk.
- Open het product niet. Er zitten geen onderdelen in die door de gebruiker te onderhouden zijn.
- Om te voorkomen dat het product een elektrisch gevaar vormt en oververhit raakt, moet u het product uitschakelen en de stekker uit het stopcontact halen wanneer u het reinigt of wanneer u het niet gebruikt.
- Om elektrisch gevaar te voorkomen, moet u het product altijd door een erkende reparateur laten inspecteren als het product, het snoer of de stekker beschadigd zijn.
- Om lichamelijk letsel en schade aan het product te voorkomen, mag u het product nooit zelf repareren. Neem voor reparaties onder garantie contact op met de winkel waar u het product hebt gekocht.

LETOP

Risico op beschadiging van het product:

- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.
- Gebruik dit product niet met een externe timer of een apart afstandbedieningssysteem.
- Gebruik alleen de meegeleverde stroomkabel.
- Om beschadiging van het netsnoer te voorkomen, mag u niet aan het snoer trekken wanneer u de stekker uit het stopcontact haalt. Houd in plaats daarvan de stekker vast.
- Om beschadiging van het netsnoer te voorkomen, moet u het snoer altijd volledig uitrollen.
- Gebruik geen metalen keukengerei of keukengerei met scherpe randen op de kookplaten vanwege hun speciale

antiaanbaklaag. Gebruik in plaats daarvan plastic of houten keukengerei.

- Gebruik bij het reinigen van het product geen agressieve chemische reinigingsmiddelen.
- Om beschadiging van de stroomkabel te voorkomen, mag u de stroomkabel nooit om het product heen draaien of wikkelen.

Uitleg van de symbolen op het product of de verpakking



Indicatie dat aangeeft dat het oppervlak heet is.

Contact kan brandwonden veroorzaken. Niet aanraken.

Inhoud van de verpakking controleren

Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn en of er geen schade zichtbaar is aan de onderdelen. Als er onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, neem dan contact op met de Melissa servicedesk via de website: support.melissa-online.com

Voor het eerste gebruik

1. Verwijder alle verpakking voor gebruik.
2. Reinig de buitenkant van het product met een vochtige doek.
3. Reinig de grillplaten **A67** met een zachte spons of doek en warm zeepwater.
4. Droog de grillplaten af met een doek of keukenpapier.

Het product gebruiken

1. Steek de stekker van de stroomkabel **A1** in een stopcontact.

Het LED-stroomcontrolelampje **A4** brandt om aan te geven dat de stroom aanstaat.

De Statusindicator LED- **A5** t uit om aan te geven dat het product aan het voorverwarmen is.

- i** Wanneer het product voor het eerst opwarmt, kan er een beetje rook of geuren ontstaan. Dit is normaal en heeft niets te maken met de veiligheid van het product.

De statusindicator-LED brandt groen om aan te geven dat het product klaar is voor gebruik.

2. Open het slot **A2** en til de bovenkant op met de hendel **A3**.
3. Leg de voedingsmiddelen op de onderste grillplaat.
4. Sluit het product met behulp van het handvat.
5. Open het product na 2-4 minuten om te controleren of het eten klaar is.
- i** U kunt het grillproces op elk moment stoppen door de stekker uit het stopcontact te halen.
6. Verwijder het eten met een houten of plastic spatel.
7. Haal de stekker uit het stopcontact.
8. Laat het product volledig afkoelen voordat u het reinigt en opbergt.

Onderhoud

- i** Houd er rekening mee dat geen enkel onderdeel van dit product vaatwasmachinebestendig is.

1. Verwijder voor het reinigen de stekker uit het stopcontact en laat het product afkoelen.

2. Reinig de buitenzijde van het product elke maand met een zachte, vochtige doek. Vermijd schuurmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.
3. Reinig de grillplaten met een vochtige doek of een zachte borstel.

i Als er voedselresten op de grillplaten achterblijven, kunt u deze losmaken met een beetje bakolie. Laat de olie 5 minuten intrekken en veeg de grillplaten vervolgens af met een stuk keukenpapier.

Garantie

Dit product is bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Bij wijzigingen en/of aanpassingen aan het product vervalt de garantie. We kunnen geen aansprakelijkheid aanvaarden voor schade veroorzaakt door onjuist gebruik van het product. Normale slijtage is uitgesloten van garantie.

Disclaimer

Vanwege de constante ontwikkeling van onze producten op het gebied van functie en ontwerp, behouden wij ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan het product aan te brengen. Alle logo's, merken en productnamen zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van hun respectieve houders en worden hierbij als zodanig erkend.

Afdanking



Dit product is bestemd voor gescheiden inzameling bij een geschikt inzamelpunt. Gooi het product niet weg met het huishoudelijk afval.

Neem voor meer informatie contact op met de winkelier of met de plaatselijke instantie die verantwoordelijk is voor afvalverwerking.

EU-conformiteitsverklaring

Wij verklaren dat dit product voldoet aan de relevante EU-wetgeving. De EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op onze website of kan op verzoek worden verkregen.

Guida rapida all'avvio

Piastra per panini

16240109



Per ulteriori informazioni, scansionare il codice QR sulla prima pagina per visualizzare il manuale esteso.

Uso previsto

Questo prodotto è un tostapane con piastre grill che può essere utilizzato per preparare panini caldi e croccanti e grigliare vari tipi di alimenti.

Il prodotto è inteso solo per utilizzo in interni.

Il prodotto non è inteso per utilizzi professionali.

Il prodotto è inteso per l'uso in ambienti domestici e può essere utilizzato anche da utenti non esperti per funzioni tipicamente domestiche come negozi, uffici, altri ambienti di lavoro simili, agriturismo, clienti di hotel, motel e altri

ambienti di tipo residenziale e/o ambienti di tipo bed and breakfast.

Il prodotto può essere utilizzato da bambini che hanno compiuto almeno 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali e mentali ridotte o che non dispongono di esperienza e conoscenza in materia solo se monitorati o istruiti sull'uso sicuro del prodotto e solo se in grado di capire i rischi connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. Le operazioni di pulizia e manutenzione non possono essere effettuate da bambini non sorvegliati. Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

Parti principali (immagine A)

- | | |
|------------------------------------|----------------------------------|
| 1 Cavo di alimentazione | 5 Spia LED di stato |
| 2 Bloccare | 6 Piastra grill superiore |
| 3 Maniglia | 7 Piastra grill inferiore |
| 4 Spia LED di alimentazione | |

Istruzioni di sicurezza

Assicurarsi di aver letto e compreso pienamente le istruzioni presenti nel documento prima di installare o utilizzare il prodotto. Conservare la confezione e il presente documento per farvi riferimento in futuro.

AVVERTENZA

Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale.

Rischio di incendio:

- Il materiale di imballaggio lasciato all'interno del prodotto potrebbe causare un rischio di incendio. Rimuovere tutto il materiale di imballaggio e di trasporto dall'interno e dall'esterno del prodotto.
- Tenere il cavo e il prodotto lontani da fonti di calore, oggetti caldi e fiamme libere.

Rischio di soffocamento:

- Non lasciare che i bambini giochino con i materiali di imballaggio. Tenere sempre i materiali di imballaggio lontano dalla portata dei bambini.

Rischio di lesioni fisiche:

- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso del prodotto in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con il prodotto. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Non lasciare che persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o mancanza di esperienza e conoscenza utilizzino il prodotto.
- Tenere il prodotto e il cavo di alimentazione fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni.
- Questo prodotto può diventare molto caldo e causare ustioni. Non lasciarlo mai incustodito durante l'uso.

Tenere d'occhio i bambini che si trovano nelle vicinanze del prodotto quando è in funzione. L'apparecchio non è un giocattolo.

Rischio di natura elettrica:

- Una presa senza messa a terra aumenta il rischio che il corpo metallico del prodotto si carichi elettricamente. Utilizzare sempre una presa di corrente con messa a terra con tensione 230 V, 50 Hz. La garanzia non è valida se il prodotto viene collegato a una tensione errata.
- Non esporre il prodotto ad acqua, pioggia, umidità o elevata umidità.
- Non immergere il prodotto in acqua o altri liquidi.
- Prima della pulizia scollegare il prodotto dalla sorgente di alimentazione.
- Scollegare il prodotto dalla sorgente di alimentazione prima di effettuare la manutenzione e durante la sostituzione delle parti.
- Il cavo di alimentazione non può essere sostituito. Se il cavo è danneggiato, il prodotto deve essere scartato.

ATTENZIONE

Rischio di lesioni fisiche:

- Non toccare la superficie del prodotto durante l'uso. Il prodotto potrebbe arroventarsi durante l'utilizzo.
- Alcune parti del prodotto possono diventare molto calde e causare ustioni. Tenere sempre il prodotto per il manico. Prestare attenzione agli schizzi di olio, grasso o altri liquidi. Prestare particolare attenzione in presenza di bambini e persone vulnerabili.
- Tenere sempre il cavo di alimentazione e il prodotto lontani dai luoghi in cui si è soliti camminare.

Rischio di natura elettrica:

- Non utilizzare il prodotto se una parte è danneggiata o difettosa. Sostituire immediatamente un prodotto danneggiato o difettoso.
- Non aprire il prodotto: all'interno non sono presenti parti riparabili dall'utente.
- Per evitare che il prodotto causi rischi elettrici e surriscaldamento, spegnere il prodotto e rimuovere la spina dalla presa durante la pulizia o quando non è in uso.
- Per evitare rischi di folgorazione, far sempre controllare il prodotto da un riparatore autorizzato se il prodotto, il cavo o la spina sono stati danneggiati.
- Per evitare lesioni fisiche e danni al prodotto, non tentare mai di ripararlo da soli. Rivolgersi al negozio dove è stato acquistato il prodotto per riparazioni in garanzia.

AVVISO

Rischio di danneggiamento del prodotto:

- Non far cadere il prodotto ed evitare impatti.
- Non utilizzare questo prodotto con un timer esterno o un sistema di controllo remoto separato.
- Utilizzare esclusivamente il cavo di alimentazione in dotazione.

- Per evitare di danneggiare il cavo di alimentazione, non tirare il cavo quando si rimuove la spina dalla presa di corrente. Tenere invece la spina.
- Per evitare di danneggiare il cavo di alimentazione, estendere sempre completamente il cavo.
- Non utilizzare utensili metallici o con bordi affilati sulle piastre elettriche a causa del loro speciale rivestimento antiaderente. Utilizzare invece utensili in plastica o legno.
- Non usare detergenti chimici aggressivi durante la pulizia del prodotto.
- Per evitare di danneggiare il cavo di alimentazione, non attorcigliarlo né avvolgerlo attorno al prodotto.

Spiegazione dei simboli presenti sul prodotto o sull'imballaggio



Indicazione di superficie bollente. Il contatto può causare ustioni. Non toccare.

Controllare i contenuti della confezione

Controllare che tutte le parti siano presenti e che non siano visibili danni sulle parti. In caso di parti mancanti o danneggiate, contattare il servizio di assistenza Melissa tramite il sito web: support.melissa-online.com

Prima del primo utilizzo

1. Togliere tutto l'imballaggio prima dell'uso.
2. Pulire l'esterno del prodotto con un panno umido.
3. Pulire le piastre della griglia **A6** **7** con una spugna morbida o un panno e acqua calda saponata.
4. Asciugare le piastre della griglia con un panno o carta assorbente.

Utilizzo del prodotto

1. Collegare il cavo di alimentazione **A1** alla presa elettrica.

La spia LED di alimentazione **A4** si accende a indicare che l'alimentazione è accesa.

La Spia LED di stato **A5** si spegne per indicare che il prodotto è in fase di preriscaldamento.

i Quando il prodotto si riscalda per la prima volta, può emettere un po' di fumo e di odore. Questo è normale e non ha alcun effetto sulla sicurezza del prodotto.

Il LED indicatore di stato si illumina di verde per segnalare che il prodotto è pronto per l'uso.

2. Aprire la serratura **A2** e sollevare la parte superiore con la maniglia **A3**.
 3. Posizionare gli alimenti sulla piastra inferiore della griglia.
 4. Chiudere il prodotto utilizzando la maniglia.
 5. Aprire il prodotto dopo 2-4 min per verificare se la pietanza è pronta.
- i** È possibile interrompere il processo di cottura in qualsiasi momento scollegando la spina dalla presa di corrente.
6. Rimuovere la pietanza con una spatola di legno o di plastica.

7. Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.
8. Lasciare raffreddare completamente il prodotto prima di pulirlo e riporlo.

Manutenzione

- i** Si prega di notare che nessuna delle parti di questo prodotto è lavabile in lavastoviglie.
- 1. Prima di pulire il prodotto, scollegare la spina dalla presa di corrente e lasciarlo raffreddare.
- 2. Pulire ogni mese la parte esterna del prodotto con un panno morbido e umido. Evitare sostanze abrasive che possono danneggiare la superficie.
- 3. Pulire le piastre della griglia con un panno umido o una spazzola morbida.
- i** Se sulla piastra della griglia rimangono residui di cibo, è possibile rimuoverli utilizzando una piccola quantità di olio da cucina. Lasciare agire l'olio per 5 minuti, quindi pulire la piastra della griglia con un foglio di carta da cucina.

Garanzia

Questo prodotto è destinato all'uso domestico. Qualsiasi cambiamento e/o modifica al prodotto invalida la garanzia. Non possiamo accettare alcuna responsabilità per danni causati da un uso improprio del prodotto. La normale usura è esclusa dalla garanzia.

Esclusione di responsabilità

A causa del costante sviluppo dei nostri prodotti in termini di funzionalità e design, ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al prodotto senza preavviso. Tutti i loghi, i marchi e i nomi dei prodotti sono marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari e sono riconosciuti come tali.

Smaltimento



Questo prodotto è destinato alla raccolta differenziata presso un punto di raccolta appropriato. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici. Per ulteriori informazioni, contattare il rivenditore o l'autorità locale responsabile della gestione dei rifiuti.

Dichiarazione UE di conformità

Dichiariamo che questo prodotto è conforme alla normativa UE applicabile. La Dichiarazione UE di conformità è disponibile sul nostro sito web o può essere richiesta su richiesta.

ES Guida di inizio rapido Sandwichera

16240109



Per più informazioni, escanee il código QR de la portada para ver el manual ampliado.

Uso previsto per el fabricante

Este producto es una sandwichera con placas grill que se puede utilizar para preparar sándwiches calientes y crujientes y asar diversos tipos de alimentos. El producto está diseñado únicamente para uso en interiores.

El producto no está diseñado para un uso profesional. El producto está diseñado para su uso en entornos domésticos para tareas domésticas típicas y también puede ser utilizado por usuarios no expertos para tareas domésticas típicas, tales como en tiendas, oficinas, otros entornos de trabajo similares, granjas, por parte de clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial y/o en entornos de tipo alojamiento y desayuno. Este producto lo pueden utilizar niños a partir de 8 años y adultos con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que no tengan experiencia o conocimientos, siempre y cuando se les haya explicado cómo usar el producto de forma segura y los riesgos que implica o se les supervise. Los niños no deben jugar con el producto. Los niños no deben realizar las tareas de limpieza ni mantenimiento sin supervisión. Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Partes principales (imagen A)

- 1** Cable de alimentación
- 2** Cierre
- 3** Asa
- 4** Indicador LED de alimentación
- 5** Indicador LED de estado
- 6** Placa superior
- 7** Placa inferior

Instrucciones de seguridad

Asegúrese de que ha leído y entendido completamente las instrucciones en este documento antes de instalar o utilizar el producto. Guarde el embalaje y este documento para futuras consultas.

⚠ ADVERTENCIA

Utilice el producto únicamente tal como se describe en este manual.

Peligro de incendio:

- El material de embalaje que quede dentro del producto podría provocar un incendio. Retire todo el material de embalaje y transporte del interior y el exterior del producto.
- Mantenga el cable y el producto alejados de fuentes de calor, objetos calientes y llamas abiertas.

Riesgo de asfixia:

- No permita que los niños jueguen con el material de embalaje. Mantenga el material de embalaje siempre fuera del alcance de los niños.

Riesgo de lesiones físicas:

- Este producto puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y

conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del producto de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el producto. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.

- No permita que usen el producto personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas o con falta de experiencia en cuanto al funcionamiento.
- Mantenga el producto y el cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años.
- Este producto puede alcanzar temperaturas muy elevadas y provocar quemaduras. No lo deje desatendido mientras esté en uso. Vigile a los niños que se encuentren cerca del producto mientras esté en uso. El aparato no es un juguete.

Riesgo eléctrico:

- Una toma de corriente sin conexión a tierra aumenta el riesgo de que el cuerpo metálico del producto se cargue eléctricamente. Utilice siempre una toma de corriente con conexión a tierra con un voltaje de 230 V y 50 Hz. La garantía no será válida si el producto se conecta a un voltaje incorrecto.
- No exponga el producto al agua, la lluvia, la humedad o la humedad elevada.
- No sumerja el producto en agua ni en otros líquidos.
- Desenchufe el producto de la toma de corriente antes de limpiarlo.
- Desconecte el producto de la fuente de alimentación antes de hacer una revisión y al sustituir piezas.
- El cable de alimentación no se puede reemplazar. Si el cable está dañado, el producto se debería desechar.

ATENCIÓN

Riesgo de lesiones físicas:

- No toque la superficie de este producto mientras está encendido. El producto puede calentarse durante el uso.
- Algunas partes del producto pueden calentarse mucho y provocar quemaduras. Sujételo siempre por el mango. Tenga cuidado con las salpicaduras de aceite, grasa u otros líquidos. Preste especial atención en presencia de niños y personas vulnerables.
- Mantenga siempre el cable de alimentación y el producto alejados de los sitios de paso habituales.

Riesgo eléctrico:

- No use el producto si alguna pieza está dañada o presenta defectos. Sustituya inmediatamente el producto presenta daños o está defectuoso.
- No abra el producto, no existen piezas en el interior que puedan ser reparadas por el usuario.
- Para evitar que el producto provoque un riesgo eléctrico y se sobrecaliente, apáguelo y desenchúfelo de la toma de corriente cuando lo limpie o no lo utilice.
- Para evitar riesgos eléctricos, haga que un técnico autorizado revise siempre el producto si este, el cable o el enchufe han sufrido daños.

- Para evitar lesiones físicas y daños al producto, nunca intente repararlo usted mismo. Póngase en contacto con la tienda donde compró el producto para reparaciones en garantía.

AVISO

Riesgo de dañar el producto:

- No deje caer el producto y evite que sufra golpes.
- No utilice este producto con un temporizador externo ni con un sistema de control remoto independiente.
- Utilice solamente el cable de alimentación suministrado.
- Para evitar dañar el cable de alimentación, no tire del cable al desconectar el enchufe de la toma de corriente. En su lugar, sujete el enchufe.
- Para evitar dañar el cable de alimentación, extiéndalo siempre por completo.
- No utilice utensilios metálicos ni utensilios con bordes afilados sobre las placas calefactoras debido a su recubrimiento antiadherente especial. Utilice en su lugar utensilios de plástico o madera.
- No utilice productos químicos agresivos para limpiar el producto.
- Para evitar dañar el cable de alimentación, nunca lo retuerza ni lo enrolle alrededor del producto.

Explicación de los símbolos que aparecen en el producto o en el envase



Indicación de superficie caliente. El contacto puede causar quemaduras. No tocar.

Compruebe el contenido del paquete

Compruebe que están todas las piezas y que no presentan daños visibles. Si faltan piezas o están dañadas, póngase en contacto con el servicio de asistencia de Melissa a través del sitio web: support.melissa-online.com.

Antes del primer uso

1. Retire todo el embalaje antes del uso.
2. Limpie el exterior del producto con un paño húmedo.
3. Limpie las placas de la parrilla **A67** con una esponja o un paño suave y agua tibia con jabón.
4. Seca las placas de la parrilla con un paño o una toalla de papel.

Uso del producto

1. Enchufe el cable de alimentación **A1** en un toma de corriente.

El indicador LED de alimentación **A4** se ilumina para que está encendido.

El indicador LED de estado **A5** se apaga para indicar que el producto se está precalentando.

- i** Cuando el producto se calienta por primera vez, puede que emita un leve humo u olor. Esto es normal y no afecta a la seguridad del producto.

El indicador LED de estado se ilumina en verde para indicar que el producto está listo para su uso.

2. Abre el candado **A2** y levante la tapa con el tirador **A3**.



Para mais informações, digitalize o código QR na página inicial para ver o manual alargado.

Utilização prevista

Este produto é uma sanduicheira com placas de grelha que pode ser usada para fazer sanduíches quentes e crocantes e grelhar vários tipos de alimentos.

O produto destina-se apenas a utilização em interiores.

O produto não se destina a utilização profissional.

Este produto destina-se a ser utilizado em ambientes domésticos para tarefas domésticas típicas e também pode ser manipulado por utilizadores não experientes para os mesmos fins, por exemplo em lojas, escritórios, outros ambientes de trabalho semelhantes, casas rurais, clientes em hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial e/ou alojamento local.

Este produto pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização segura do produto e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o produto. A limpeza e a manutenção destinadas ao utilizador não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.

Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.

Peças principais (imagem A)

- | | |
|-----------------------------|----------------------------|
| 1 Cabo de alimentação | 5 LED indicador de estado |
| 2 Bloqueio | 6 Placa de grelha superior |
| 3 Pega | 7 Placa de grelha inferior |
| 4 LED indicador de corrente | |

Instruções de segurança

Certifique-se de que leu e compreendeu as instruções deste documento na íntegra antes de instalar ou utilizar o produto. Guarde a embalagem e este documento para referência futura.

⚠ ATENÇÃO

Utilize o produto apenas conforme descrito neste manual.

Perigo de incêndio:

- O material de embalagem deixado dentro do produto pode causar risco de incêndio. Remova todo o material de embalagem e transporte do interior e exterior do produto.
- Mantenha o cabo e o produto longe de fontes de calor, objetos quentes e chamas expostas.

Perigo de asfixia:

- Não deixe as crianças brincarem com o material de embalagem. Mantenha sempre o material de embalagem fora do alcance das crianças.

- Coloque los alimentos en la placa inferior de la parrilla.
- Cierre el producto utilizando el asa.
- Abra el producto al cabo de 2-4 min. para comprobar si la comida está lista.

- Puede detener el proceso de cocción en cualquier momento desenchufando el aparato de la toma de corriente.
- Retire la comida con una espátula de madera o de plástico.
- Desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente.
- Deje que el producto se enfríe completamente antes de limpiarlo y guardarlo.

Mantenimiento

- Tenga en cuenta que ninguna de las piezas de este producto es apta para el lavavajillas.
- Antes de limpiar, desenchufe el producto de la toma de corriente y deje que se enfríe.
- Limpie el exterior del producto cada mes con un paño suave y húmedo. Evite los productos abrasivos que puedan dañar la superficie.
- Limpia las placas de la parrilla con un paño húmedo o un cepillo suave.
- Si quedan restos de comida en las placas de la parrilla, se pueden desprender con un poco de aceite de cocina. Deje actuar el aceite durante 5 minutos y, a continuación, limpie las placas de la parrilla con un trozo de papel de cocina.

Garantía

Este producto está destinado al uso doméstico. Cualquier cambio y/o modificación del producto invalidará la garantía. No podemos aceptar ninguna responsabilidad por daños causados por un uso inadecuado del producto. El desgaste normal queda excluido de la garantía.

Descargo de responsabilidad

Debido al constante desarrollo de nuestros productos en cuanto a función y diseño, nos reservamos el derecho a realizar cambios en el producto sin previo aviso. Todos los logotipos, marcas y nombres de productos son marcas comerciales o marcas registradas de sus respectivos propietarios y, por tanto, se reconocen como tales.

Eliminación



Este producto está destinado a la recogida selectiva en un punto de recogida adecuado. No deseché el producto con los residuos domésticos.

Para más información, póngase en contacto con el vendedor o con la autoridad local responsable de la gestión de residuos.

Declaración UE de conformidad

Declaramos que este producto cumple con la legislación de la UE aplicable. La Declaración UE de conformidad está disponible en nuestro sitio web o puede solicitarse bajo petición.

Risco de lesões físicas:

- Este produto pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções relativas à utilização do produto de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o produto. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.
- Não permita que pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento sobre o modo de funcionamento do produto o utilizem.
- Mantenha o produto e o cabo de alimentação fora do alcance de crianças com menos de 8 anos.
- Este produto pode ficar muito quente e causar queimaduras. Nunca o deixe sem vigilância quando estiver em uso. Fique de olho nas crianças que estiverem perto do produto quando ele estiver em uso. O aparelho não é um brinquedo.

Risco elétrico:

- Uma tomada sem ligação à terra aumenta o risco de o corpo metálico do produto ficar eletricamente carregado. Utilize sempre uma tomada com ligação à terra com uma tensão de 230 V, 50 Hz. A garantia não é válida se o produto for ligado a uma tensão incorreta.
- Não expor o produto à água, chuva, humidade ou humidade elevada.
- Não mergulhe o produto em água ou outros líquidos.
- Desligue o produto da fonte de alimentação antes de limpar.
- Desligue o produto da fonte de alimentação antes de efetuar a manutenção ou substituir peças.
- O cabo de alimentação não pode ser substituído. Se o cabo estiver danificado, o produto deve ser entregue numa sucata.

CUIDADO

Risco de lesões físicas:

- Não toque na superfície do produto durante a utilização. O produto pode aquecer durante a utilização.
- Algumas partes do produto podem ficar muito quentes e causar queimaduras. Segure sempre pela pega. Tenha cuidado com salpicos de óleo, gordura ou outros líquidos. Preste especial atenção na presença de crianças e pessoas vulneráveis.
- Mantenha sempre o cabo de alimentação e o produto afastado de locais de passagem habitual.

Risco elétrico:

- Não utilize o produto caso uma peça esteja danificada ou defeituosa. Substitua imediatamente um produto danificado ou defeituoso.
- Não abra o produto, este não contém peças reparáveis pelo utilizador.
- Para evitar que o produto cause riscos elétricos e sobreaquecimento, desligue-o e retire a ficha da tomada quando o limpar ou quando não estiver a ser utilizado.

- Para evitar riscos elétricos, sempre mande inspecionar o produto por um técnico autorizado se o produto, o cabo ou a ficha estiverem danificados.
- Para evitar lesões físicas e danos ao produto, nunca tente repará-lo por conta própria. Entre em contacto com a loja onde comprou o produto para reparos dentro da garantia.

AVISO

Risco de danos para o produto:

- Não deixe cair o produto e evite impactos.
- Não utilize este produto com um temporizador externo ou um sistema de controlo remoto separado.
- Utilize apenas o cabo de alimentação fornecido.
- Para evitar danificar o cabo de alimentação, não puxe o fio ao retirar a ficha da tomada. Em vez disso, segure a ficha.
- Para evitar danificar o cabo de alimentação, estenda sempre o cabo completamente.
- Não utilize utensílios de metal ou com bordas afiadas nas placas de aquecimento devido ao seu revestimento antiaderente especial. Em vez disso, utilize utensílios de plástico ou madeira.
- Não utilize agentes químicos de limpeza agressivos durante a limpeza.
- Para evitar danificar o cabo de alimentação, nunca torça ou enrole o cabo de alimentação em torno do produto.

Explicação dos símbolos no produto ou na embalagem



Indicação para uma superfície quente. O contacto pode causar queimaduras. Não tocar.

Verifique o conteúdo da embalagem

Verifique se todas as peças estão presentes e se não há danos visíveis nas peças. Se faltarem peças ou se estas estiverem danificadas, contacte o serviço de assistência Melissa através do sítio Web: support.melissa-online.com

Antes da primeira utilização

1. Remova todas as embalagens antes de usar.
2. Limpe a parte externa do produto com um pano húmido.
3. Limpe as placas da grelha **A67** com uma esponja macia ou um pano e água morna com sabão.
4. Seque as placas da grelha com um pano ou papel toalha.

Utilização do produto

1. Ligue o cabo de alimentação **A1** a uma tomada elétrica.

O LED indicador de potência **A4** acende para indicar que o produto está ligado.

O LED indicador de estado **A5** apaga-se para indicar que o produto está a pré-aquecer.

- 1** Quando o produto aquece pela primeira vez, pode emitir um ligeiro fumo ou odor. Isto é normal e não afeta a segurança do produto.

O LED indicador de estado acende a verde para indicar que o produto está pronto a ser utilizado.

- Abra a fechadura **A2** e levante a tampa com a alça **A3**.
- Coloque os alimentos na grelha inferior.
- Feche o produto usando a alça.
- Abra o produto após 2-4 minutos para verificar se os alimentos estão prontos.
- i** Pode interromper o processo de grelhar a qualquer momento, retirando a ficha da tomada elétrica.
- Remova a comida com uma espátula de madeira ou plástico.
- Retire o cabo de alimentação da tomada elétrica.
- Deixe o produto arrefecer completamente antes de o limpar e guardar.

Manutenção

- i** Tenha em atenção que nenhuma das peças deste produto pode ser lavada na máquina de lavar louça.
- Antes de limpar, retire a ficha da tomada e deixe o produto arrefecer.
- Limpe o exterior do produto mensalmente com um pano macio e húmido. Evite produtos abrasivos que podem danificar a superfície.
- Limpe as placas da grelha com um pano húmido ou uma escova macia.
- i** Se algum resíduo de comida permanecer nas placas da grelha, pode ser removido com uma pequena quantidade de óleo de cozinha. Deixe o óleo agir por 5 minutos e, em seguida, limpe as placas da grelha com um pedaço de papel toalha.

Garantia

Este produto destina-se a uma utilização doméstica. Quaisquer alterações e/ou modificações ao produto invalidam a garantia. Não podemos aceitar qualquer responsabilidade por danos causados por uma utilização incorrecta do produto. O desgaste normal está excluído da garantia.

Isenção de responsabilidade

Devido ao constante desenvolvimento dos nossos produtos em termos de função e design, reservamo-nos o direito de efetuar alterações ao produto sem aviso prévio. Todos os logótipos, marcas e nomes de produtos são marcas comerciais ou marcas registadas dos respectivos titulares e são reconhecidos como tal.

Eliminação



Este produto destina-se a ser recolhido separadamente num ponto de recolha adequado. Não eliminar o produto juntamente com o lixo doméstico. Para mais informações, contacte o retalhista ou a autoridade local responsável pela gestão de resíduos.

Declaração UE de conformidade

Declaramos que este produto está em conformidade com a legislação da UE aplicável. A Declaração UE de conformidade está disponível no nosso site ou pode ser obtida mediante pedido.

SV

Snabbstartsguide

16240109

Smörgåsgrill



Om du vill ha mer information kan du skanna QR-koden på framsidan för att se den utökade manualen.

Avsedd användning

Denna produkt är en smörgåsgrill med grillplattor som kan användas för att tillaga varma, krispiga smörgåsar och grilla olika typer av mat.

Denna produkt är endast avsedd för användning inomhus. Produkten är inte avsedd för yrkesmässig användning.

Denna produkt är avsedd för användning i hemmiljöer för typiska hushållsfunktioner men kan även användas av personer som inte är experter i typiska hushållsfunktioner såsom: butiker, kontor eller liknande arbetsmiljöer, jordbruksbyggnader, av gäster på hotell, motell och andra miljöer av boendetyp och/eller miljöer av typen bed and breakfast.

Denna apparat kan användas av barn över åtta år och av personer med fysisk, sensorisk eller kognitiv funktionsnedsättning, eller avsaknad av erfarenhet och kunskap, om användningen sker under uppsikt eller om dessa personer erhållit instruktioner om säker användning av apparaten och är medvetna om riskerna. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn om de inte står under uppsikt.

Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.

Huvuddelar (bild A)

- | | |
|-----------------------------|------------------------------|
| 1 Strömkabel | 5 LED-statusindikator |
| 2 Lås | 6 Övre grillplatta |
| 3 Handtag | 7 Undre grillplatta |
| 4 LED-strömindikator | |

Säkerhetsanvisningar

Säkerställ att du har läst och förstått alla instruktioner i detta dokument innan du installerar och använder produkten. Behåll förpackningen och detta dokument som framtida referens.

⚠ VARNING

Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna bruksanvisning.

Brandrisk:

- Förpackningsmaterial som lämnas kvar inuti produkten kan utgöra en brandrisk. Ta bort allt förpacknings- och transportmaterial från produktens insida och utsida.

- Håll sladden och produkten borta från värmekällor, heta föremål och öppen eld.

Kvavningsfara:

- Barn får inte leka med emballaget. Håll alltid emballaget utom räckhåll för barn.

Risk för fysiska skador:

- Denna produkt kan användas av barn från 8 år och uppåt och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de har fått tillsyn eller instruktioner om hur produkten ska användas på ett säkert sätt och förstår de faror som är förknippade med den. Barn får inte leka med produkten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan uppsikt.
- Personer med fysisk, sensorisk eller kognitiv funktionsnedsättning eller avsaknad av erfarenhet och kunskap om hur man hanterar produkten får inte använda produkten.
- Förvara produkten och strömkabeln utom räckhåll för barn under 8 år.
- Denna produkt kan bli mycket varm och orsaka brännskador. Lämna aldrig produkten utan uppsikt när den används. Håll uppsikt över barn i närheten av produkten när den används. Apparaten är inte en leksak.

Elektriskrisk:

- Ett oearatuttag ökar risken för att produktens metallkropp blir elektriskt laddad. Använd alltid ett jordat eluttag med en spänning på 230 V, 50 Hz. Garantin gäller inte om produkten ansluts till fel spänning.
- Utsätt inte produkten för vatten, regn, fukt eller hög luftfuktighet.
- Sänk inte ner produkten i vatten eller annan vätska.
- Koppla bort produkten från strömkällan före städning.
- Koppla bort produkten från kraftkällan före service och utbyte av delar.
- Nätsladden kan inte bytas ut. Om sladden är skadad ska produkten skrotas.

OBSERVERA

Risk för fysiska skador:

- Rör inte vid produktens yta under användning. Produkten kan bli varm under användning.
- Vissa delar av produkten kan bli mycket heta och orsaka brännskador. Håll alltid i handtaget. Var försiktig så att olja, fett eller andra vätskor inte stänker. Var extra försiktig i närheten av barn och utsatta personer.
- Håll alltid nätsladden och produkten borta från gångbanor som vanligtvis används.

Elektriskrisk:

- Använd inte produkten om en del är skadad eller defekt. Byt omedelbart ut en skadad eller defekt produkt.
- Öppna inte upp produkten. Det finns inga invändiga delar som användaren kan serva på egen hand.
- För att förhindra att produkten orsakar elektrisk fara och överhettning, stäng av produkten och dra ut kontakten ur uttagat när du rengör den eller när den inte används.

- För att undvika elolyckor ska produkten alltid inspekteras av en auktoriserad reparatör om produkten, sladden eller kontakten har skadats.
- För att undvika personsador och skador på produkten ska du aldrig försöka reparera produkten själv. Kontakta butiken där du köpte produkten för reparationer som omfattas av garantin.

OBSE!

Risk för produktskador föreligger:

- Tappa inte produkten och skydda den mot slag.
- Använd inte denna produkt med en extern timer eller separat fjärrkontrollsystem.
- Använd endast den medföljande nätsladden.
- För att undvika att skada strömkabeln, dra inte i sladden när du drar ut kontakten ur vägguttaget. Håll istället i kontakten.
- För att undvika skador på strömkabeln ska du alltid dra ut sladden helt.
- Använd inte metallredskap eller redskap med vassa kanter på kokplattorna på grund av deras speciella non-stick-beläggning. Använd istället plast- eller träredskap.
- Använd aldrig aggressiva kemiska rengöringsmedel när du rengör produkten.
- För att undvika skador på strömkabeln får du aldrig vrida eller linda strömkabeln runt produkten.

Förklaring av symbolerna på produkten eller förpackningen



Indikering för en het yta. Kontakt kan förorsaka brännskador. Vidrör ej.

Kontrollera innehållet i emballaget

Kontrollera att alla delar finns med och att det inte finns några synliga skador på delarna. Om delar saknas eller är skadade, kontakta Melissas servicedesk via webbplatsen: support.melissa-online.com

Före första användning

1. Ta bort all förpackning före användning.
2. Rengör produktens utsida med en fuktig trasa.
3. Rengör grillplattorna **A6** **7** med en mjuk svamp eller trasa och varmt tvålatten.
4. Torka grillplattorna med en trasa eller pappershandduk.

Att använda produkten

1. Anslut nätsladden **A1** till ett eluttag. Strömindikerings-LED-lampan **A4** tänds och indikerar att strömmen är påslagen. LED-statusindikator **A5** slocknar för att visa att produkten förvärms.

- 1 **i** Lätt rök och en svag lukt kan alstras när produkten värms upp första gången. Detta är normalt och påverkar inte produktens säkerhet.

Statusindikatorn lyser grönt för att visa att produkten är klar att användas.

- Öppna låset **A2** och lyft upp locket med handtaget **A3**.
- Lägg matvarorna på den nedre grillplattan.
- Stäng produkten med hjälp av handtaget.
- Öppna produkten efter 2-4 minuter för att kontrollera om maten är klar.
- i** Du kan avbryta grillningen när som helst genom att dra ut kontakten ur eluttaget.
- Ta ut maten med en trä- eller plastspatel.
- Dra ut strömkabeln ur vägguttaget.
- Låt produkten svalna helt innan du rengör och förvarar den.

Underhåll

- i** Observera att inga delar av denna produkt tål diskmaskin.
- Innan rengöring, dra ut kontakten ur vägguttaget och låt produkten svalna.
- Rengör produktens utsida varje månad med en mjuk, fuktig trasa. Undvik slipande produkter som kan skada ytan.
- Rengör grillplattorna med en fuktig trasa eller en mjuk borste.
- i** Om det finns matrester kvar på grillplattorna kan dessa lösas upp med en liten mängd matolja. Låt oljan verka i 5 minuter och torka sedan av grillplattorna med en bit hushållspapper.

Garanti

Denna produkt är avsedd för hushållsbruk. Alla ändringar och/eller modifieringar av produkten gör garantin ogiltig. Vi kan inte ta något ansvar för skador som orsakats av felaktig användning av produkten. Normalt slitage omfattas inte av garantin.

Friskrivningsklausul

På grund av den ständiga utvecklingen av våra produkter vad gäller funktion och design förbehåller vi oss rätten att göra ändringar i produkten utan föregående meddelande. Alla logotyper, varumärken och produktnamn är varumärken eller registrerade varumärken som tillhör respektive innehavare och erkänns härmed som sådana.

Bortskaffning



Denna produkt är avsedd för separat insamling vid en lämplig uppsamlingsplats. Produkten får inte kastas i hushållsavfallet. För mer information, kontakta återförsäljaren eller den lokala myndighet som ansvarar för avfallshantering.

EU-försäkringen om överensstämmelse

Vi intygar att denna produkt uppfyller tillämplig EU-lagstiftning. EU-försäkringen om överensstämmelse finns på vår webbplats eller kan erhållas på begäran.

Pika-aloitusopas

Voileipägrilli

16240109



Jos haluat lisätietoja, skannaa etusivulla oleva QR-koodi nähdäksesi laajennetun käyttöoppaan.

Käyttötarkoitus

Tämä tuote on leivänpaahdin, jossa on grillilevyt, joita voidaan käyttää lämpimien, rapeiden leipien valmistamiseen ja erilaisten ruokien grillaukseen. Tuote on tarkoitettu vain sisäkäyttöön. Tuotetta ei ole tarkoitettu ammattikäyttöön. Tuote on tarkoitettu käytettäväksi kotitalouksissa ja vastaavissa kohteissa, kuten taukutiloissa myymälöissä, toimistoissa ja muissa vastaavissa työympäristöissä, maataloilla, hotelleissa, motelleissa ja muun tyyppisissä majoitusympäristöissä asiakkaiden käytössä ja/tai aamiaismajoitustyyppisissä majoitustiloissa. Tuotetta käytettäväksi on tarvitse olla ammattilainen. Tätä tuotetta saavat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai kokemuksen ja tiedon puutetta, jos heitä valvotaan tai jos heille on annettu ohjeet tuotteen turvallisesta käytöstä ja he ymmärtävät tuotteen käyttöön liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä tuotteella. Lapset eivät saa puhdistaa ja huoltaa tuotetta ilman valvontaa. Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.

Tärkeimmät osat (kuva A)

- | | |
|--------------------------------|-------------------------------|
| 1 Virtajohto | 5 Tilan LED-merkkivalo |
| 2 Lukko | 6 Ylägrillilevy |
| 3 Kahva | 7 Alagrillilevy |
| 4 Virran LED-merkkivalo | |

Turvallisuusohjeet

Huolehdi siitä, että olet lukenut ja ymmärtänyt tämän asiakirjan sisältämät ohjeet kokonaan ennen kuin asennat tuotteen tai käytät sitä. Säilytä pakkaus ja tämä asiakirja tulevaa tarvetta varten.

VAROITUS

Käytä tuotetta vain tässä oppaassa kuvatun mukaisesti. Tulipalovaara:

- Tuotteen sisälle jäänyt pakkausmateriaali voi aiheuttaa palovaaran. Poista kaikki pakkaus- ja kuljetusmateriaalit tuotteen sisä- ja ulkopuolelta.
- Pidä johto ja tuote poissa lämmönlähteistä, kuumista esineistä ja avotulesta.

Tukehtumisvaara:

- Älä anna lasten leikkiä pakkausmateriaaleilla. Pidä pakkausmateriaalit aina poissa lasten ulottuvilta.

Fyysisen vamman riski:

- Tätä tuotetta voivat käyttää vähintään 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa, jos heitä on valvottu tai opastettu tuotteen turvallisessa

käytössä ja jos he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. Lapset eivät saa leikkiä tuotteella. Lapset eivät saa tehdä puhdistusta ja huoltotoimenpiteitä ilman valvontaa.

- Älä anna henkilöiden, joiden fyysinen, aistinvarainen tai henkinen toimintakyky on heikentynyt tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, käyttää tuotetta.
- Pidä tuote ja virtajohto poissa alle 8-vuotiaiden lasten ulottuvilta.
- Tämä tuote voi kuumentua erittäin kuumaksi ja aiheuttaa palovammoja. Älä koskaan jätä tuotetta ilman valvontaa käytön aikana. Pidä silmällä lapsia, jotka ovat tuotteen lähellä sen käytön aikana. Laite ei ole lelu.

Sähkövaara:

- Maadoittamaton pistorasia lisää riskiä, että tuotteen metallirunko latautuu sähköisesti. Käytä aina maadoitettua pistorasiaa, jonka jännite on 230 V, 50 Hz. Takuu ei ole voimassa, jos tuote on kytketty väärään jännitteeseen.
- Älä altista tuotetta vedelle, sateelle, kosteudelle tai korkealle ilmakehille.
- Älä upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen.
- Irrota tuote virtalähteestä ennen puhdistusta.
- Irrota tuote virtalähteestä ennen huoltoa ja osien vaihtamista.
- Virtajohtoa ei voi vaihtaa. Jos johto vaurioituu, tuote on hävitettävä.

⚠ HUOMIO

Fyysisen vamman riski:

- Älä koske tuotteen pintaan sen ollessa käytössä. Tuote voi kuumeta käytössä.
- Tuotteen osat voivat kuumentua erittäin kuumiksi ja aiheuttaa palovammoja. Pidä aina kiinni kahvasta. Varo öljyn, rasvan tai muiden nesteiden roiskumista. Ole erityisen varovainen lasten ja haavoittuvien henkilöiden läsnä ollessa.
- Pidä virtajohto ja tuote aina poissa paikoista, joissa kuljetaan paljon.

Sähkövaara:

- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viallinen. Vaihda vahingoittunut tai viallinen tuote välittömästi.
- Älä avaa tuotetta; sen sisällä ei ole osia, joita käyttäjä voisi huoltaa.
- Jotta tuote ei aiheuttaisi sähkövaaraa tai ylikuumenemista, sammuta tuote ja irrota pistoke pistorasiasta puhdistuksen aikana tai kun tuotetta ei käytetä.
- Sähköiskun vaaran välttämiseksi tuotteen, johdon tai pistokkeen vaurioituessa on aina annettava tuotteen tarkastuttua valtuutetulla korjaajalla.
- Vältäaksesi fyysiset vammat ja tuotteen vaurioitumisen, älä koskaan yritä korjata tuotetta itse. Ota yhteyttä tuotteen ostopaikkaan takuukorjauksia varten.

HUOMAUTUS

Tuotteen vaurioitumisvaara:

- Varo pudottamasta ja tönäisemästä tuotetta.
- Älä käytä tätä tuotetta ulkoisen ajastimen tai erillisen kauko-ohjauksjärjestelmän avulla.
- Käytä vain mukana toimitettua virtajohtoa.
- Voit välttää virtajohdon vaurioitumisen vetämällä pistoketta pistorasiasta sen sijaan, että vetäisit johdosta. Pidä kiinni pistokkeesta.
- Voit välttää virtajohdon vaurioitumisen vetämällä johdon aina kokonaan ulos.
- Älä käytä metallisia tai teräviä astioita keittolevyillä, koska niissä on erityinen tarttumaton pinnoite. Käytä sen sijaan muovisia tai puisia astioita.
- Älä käytä tuotteen puhdistamiseen voimakkaita kemiallisia puhdistusaineita.
- Voit välttää virtajohdon vaurioitumisen välttämällä sen kiertämistä tai kietomista tuotteen ympärille.

Tuotteessa tai pakkauksessa olevien symbolien selitys.



Ilmaisee kuumaa pintaa. Kosketus voi aiheuttaa palovammoja. Älä koske.

Tarkista pakkauksen sisältö

Tarkista, että kaikki osat ovat tallella ja että niissä ei ole näkyvissä vaurioita. Jos osia puuttuu tai ne ovat vaurioituneet, ota yhteyttä Melissa-huoltopalveluun verkkosivuston kautta: support.melissa-online.com.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

1. Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.
2. Puhdista tuotteen ulkopinta kostealla liinalla.
3. Puhdista grillilevyt **A6** **7** pehmeällä sienellä tai liinalla ja lämpimällä saippuavedellä.
4. Kuivaa grillilevyt liinalla tai paperipyyhkeellä.

Tuotteen käyttäminen

1. Liitä virtajohto **A1** pistorasiaan.

Virran LED-merkkivalo **A4** palaa, mikä osoittaa, että virta on kytketty.

Tilan LED-merkkivalo **A5** sammuu, kun tuote on esilämmittysvaiheessa.

- 1** Kun laite kuumenee ensimmäisen kerran, siitä voi tulla hieman savua tai hajua. Se on normaalia, eikä vaikuta tuotteen turvallisuuteen.

Tilan merkkivalo syttyy vihreäksi, kun tuote on käyttövalmis.

2. Avaa lukko **A2** ja noste kansi kahvasta **A3**.
3. Aseta ruoka-aineet alareunan grillilevyille.
4. Sulje tuote kahvasta.
5. Avaa tuote 2–4 minuutin kuluttua tarkistaaksesi, onko ruoka valmista.
- 1** Voit keskeyttää grillausprosessin milloin tahansa irrottamalla pistokkeen pistorasiasta.
6. Poista valmistamasi ruoka puksella tai muovisella lastalla.
7. Irrota virtajohto pistorasiasta.
8. Anna tuotteen jäähtyä kokonaan ennen puhdistamista ja varastointia.

Huolto

i Huomaa, että tämän tuotteen osat eivät ole konepestäviä.

1. Ennen puhdistusta irrota pistoke pistorasiasta ja anna tuotteen jäähtyä.
2. Puhdista tuote ulkopuolelta pehmeällä, kostealla liinalla kuukausittain. Vältä hankaavia aineita, jotka voivat vahingoittaa pintaa.
3. Puhdista grillilevyt kostealla liinalla tai pehmeällä harjalla.

i Jos grillilevyille jää ruokajäämiä, ne voidaan irrottaa pienellä määrällä ruokaöljyä. Anna öljyn vaikuttaa 5 minuuttia ja pyyhi sitten grillilevyt talouspaperilla.

Takuu

Tämä tuote on tarkoitettu kotikäyttöön. Kaikki tuotteeseen tehdyt muutokset ja/tai modifikaatiot mitätöivät takuun. Emme voi ottaa vastuuta tuotteen vääränlaisesta käytöstä aiheutuneista vahingoista. Normaali kuluminen ei kuulu takuun piiriin.

Vastuuvapauslauseke

Koska tuotteitamme kehitetään jatkuvasti toiminnallisesti ja muotoilullisesti, pidätämme oikeuden tehdä tuotteeseen muutoksia ilman ennakkoi ilmoitusta. Kaikki logot, tuotemerkit ja tuotenimet ovat haltijoidensa tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä, ja ne tunnustetaan täten sellaisiksi.

Jätehuolto



Tämä tuote on tarkoitettu erilliskerättäväksi asianmukaisessa keräyspisteessä. Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana. Lisätietoja saat jälleenmyyjältä tai jätehuollosta vastaavalta paikalliselta viranomaiselta.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

Vakuutamme, että tämä tuote on EU-lainsäädännön mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla verkkosivustoltamme tai pyynnöstä.

Hurtigguide

Smørbrødlager

16240109



Hvis du vil ha mer informasjon, kan du skanne QR-koden på forsiden for å se den utvidede bruksanvisningen.

Tiltenkt bruk

Dette produktet er en sandwichmaker med grillplater som kan brukes til å lage varme, sprø sandwicher og grille ulike typer mat.

Produktet er bare tiltenkt innendørs bruk.

Produktet er ikke tiltenkt profesjonell bruk.

Produktet er beregnet for bruk i husholdningsmiljøer og kan også brukes av personer uten erfaring med bruk av

produktet for typiske husholdningsfunksjoner. Slike husholdningsmiljøer inkluderer: butikker, kontorer, andre lignende arbeidsmiljøer, våningshus, av kunder i hoteller, moteller og andre boliglignende miljøer og/eller i «bed and breakfast»-lignende miljøer.

Dette produktet kan brukes av barn fra åtte år og oppover, og av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap hvis de får tilsyn eller instruksjoner om bruken av apparatet på en trygg måte og er innforstått med de potensielle farene. Barn skal ikke leke med produktet. Rengjøring og vedlikehold av brukeren må ikke gjøres av barn uten oppsyn.

Eventuelle modifikasjoner av produktet kan ha konsekvenser for sikkerhet, garanti og funksjon.

Hoveddeler (bilde A)

- | | |
|----------------------------|-----------------------------|
| 1 Strømkabel | 5 Statusindikatorlys |
| 2 Lås | 6 Øvre grillplate |
| 3 Håndtak | 7 Nedre grillplate |
| 4 Strømindikatorlys | |

Sikkerhetsinstruksjoner

Sørg for at du har lest og forstått instruksjonene i dette dokumentet før du installerer eller bruker produktet. Ta vare på emballasjen og dette dokumentet for fremtidig referanse.

ADVARSEL

Produktet skal kun brukes som beskrevet i manualen.

Brannfare:

- Emballasjemateriale som er igjen inne i produktet kan utgjøre en brannfare. Fjern alt emballasje- og transportmateriale fra innsiden og utsiden av produktet.
- Hold ledningen og produktet borte fra varmekilder, varme gjenstander og åpen ild.

Kvelningsfare:

- Ikke la barn leke med emballasjen. Emballasjen må alltid være utilgjengelig for barn.

Risiko for fysisk skade:

- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap, hvis de har fått tilsyn eller instruksjoner om hvordan produktet skal brukes på en sikker måte og forstår farene som er forbundet med det. Barn skal ikke leke med produktet. Rengjøring og brukervedlikehold skal ikke utføres av barn uten tilsyn.
- Ikke la personer med redusert fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap på hvordan produktet må betjenes ta i bruk produktet.
- Hold produktet og strømkabelen utenfor rekkevidde for barn under 8 år.
- Dette produktet kan bli svært varmt og forårsake brannskader. La det aldri stå uten tilsyn når det er i bruk. Hold øye med barn i nærheten av produktet når det er i bruk. Apparatet er ikke et leketøy.

Elektrisk fare:

- En utgravd stikkontakt øker risikoen for at produktets metallhus blir elektrisk ladet. Bruk alltid en jordet stikkontakt med 230 V, 50 Hz spenning. Garantien er ikke gyldig hvis produktet kobles til feil spenning.
- Ikke utsett produktet for vann, regn, fuktighet eller høy luftfuktighet.
- Produktet må ikke nedsenkes i vann eller annen væske.
- Koble roboten fra strømkilden før vedlikehold utføres og når deler skal skiftes ut.
- Strømkabelen kan ikke byttes ut. Hvis kabelen er skadet, må du kvitte deg med produktet.

FORSIKTIG

Risiko for fysisk skade:

- Berør ikke overflaten til dette produktet når det er i bruk. Produktet kan bli varmt under bruk.
- Noen deler av produktet kan bli svært varme og forårsake brannskader. Hold alltid i håndtaket. Vær forsiktig med sprutende olje, fett eller andre væsker. Vær ekstra forsiktig i nærheten av barn og sårbare personer.
- Hold alltid strømkabelen og produktet unna steder der personer vanligvis går.

Elektrisk fare:

- Ikke bruk produktet hvis det er skadet eller defekt. Bytt ut et skadet eller defekt produkt med det samme.
- Produktet må ikke åpnes, det har ingen deler inni som kan repareres.
- For å forhindre at produktet forårsaker elektrisk fare og overoppheting, må du slå av produktet og trekke støpselet ut av stikkontakten når du rengjør det eller når det ikke er i bruk.
- For å unngå elektrisk fare må produktet alltid inspiseres av en autorisert reparatør hvis produktet, ledningen eller støpselet er skadet.
- For å unngå personskafer og skader på produktet, må du aldri prøve å reparere produktet selv. Kontakt butikken der du kjøpte produktet for reparasjoner under garantien.

LES DETTE

Risiko for skade på produktet:

- Ikke mist produktet, og forhindre at det slås borti andre gjenstander.
- Ikke bruk dette produktet med en ekstern timer eller et separat fjernkontrollsystem.
- Bruk kun strømkabelen som fulgte med.
- For å unngå å skade strømkabelen, må du ikke trekke i ledningen når du trekker støpselet ut av stikkontakten. Hold i stedet i støpselet.
- For å unngå skade på strømkabelen, må du alltid trekke ut ledningen helt.
- Ikke bruk metallredskaper eller redskaper med skarpe kanter på kokeplatene på grunn av deres spesielle non-stick-belegg. Bruk i stedet plast- eller treredskaper.
- Bruk ikke sterke rengjøringsmidler til å rengjøre produktet.

- For å unngå å skade strømkabelen, må du aldri vri eller vikle strømkabelen rundt produktet.

Forklaring av symbolene på produktet eller emballasjen



Indikasjon på at overflaten er varm. Kontakt kan forårsake brannskader. Ikke berør.

Sjekk innholdet i pakken

Kontroller at alle delene er til stede, og at det ikke er synlige skader på delene. Hvis deler mangler eller er skadet, kontakt Melissas servicedesk via nettstedet: support.melissa-online.com

Før førstegangs bruk

1. Fjern all forpakning før bruk.
2. Rengjør utsiden av produktet med en fuktig klut.
3. Rengjør grillplatene **A6** **7** med en myk svamp eller klut og varmt såpevann.
4. Tørk grillplatene med en klut eller et papirhåndkle.

Bruk av produktet

1. Sett strømkabelen **A1** inn i et strømuttak. Strømindikatoren **A4** lyser for å indikere at strømmen er på. Statusindikatorlys- **A5** en slås av for å indikere at produktet forvarmer.

i Når produktet varmes opp for første gang, kan det avgis litt røyk eller lukt. Dette er helt normalt og har ingen påvirkning på produktets sikkerhet.

Statusindikator-LED-lampen lyser grønt for å indikere at produktet er klart til bruk.

2. Åpne låsen **A2** og løft toppen med håndtaket **A3**.
3. Legg matvarene på den nederste grillplaten.
4. Lukk produktet ved hjelp av håndtaket.
5. Åpne produktet etter 2–4 min for å sjekke om maten er klar.
- i** Du kan stoppe grillingen når som helst ved å trekke støpselet ut av stikkontakten.
6. Fjern maten med en slikkepott av tre eller plast.
7. Trekk strømkabelen ut av stikkontakten.
8. La produktet avkjøles helt før du rengjør og oppbevarer det.

Vedlikehold

i Vær oppmerksom på at ingen deler av dette produktet tåler oppvaskmaskin.

1. Før rengjøring må du trekke støpselet ut av stikkontakten og la produktet avkjøles.
2. Rengjør utsiden av produktet månedlig med en myk, fuktig klut. Unngå skuremidler som kan skade overflaten.
3. Rengjør grillplatene med en fuktig klut eller en myk børste.
- i** Hvis det er matrester på grillplatene, kan disse løses ved hjelp av en liten mengde matolje. La oljen virke i 5 minutter, og tørk deretter av grillplatene med et stykke kjøkkenpapir.

Garanti

Dette produktet er beregnet for bruk i hjemmet. Eventuelle endringer og/eller modifikasjoner på produktet vil ugyldiggjøre garantien. Vi kan ikke påta oss noe ansvar for skader forårsaket av feilaktig bruk av produktet. Normal slitasje er ikke omfattet av garantien.

Ansvarsfraskrivelse

På grunn av den konstante utviklingen av produktene våre når det gjelder funksjon og design, forbeholder vi oss retten til å gjøre endringer i produktet uten varsel. Alle logoer, varemerker og produktnavn er varemerker eller registrerte varemerker som tilhører sine respektive innehavere og anerkjennes herved som sådan.

Kassering



Dette produktet er beregnet for separat innsamling på et egnet oppsamlingssted. Produktet må ikke kastes sammen med husholdningsavfall. For mer informasjon, kontakt forhandleren eller de lokale myndighetene som er ansvarlige for avfallshåndtering.

EU-samsvarserklæring

Vi erklærer at dette produktet oppfyller gjeldende EU-lovgivning. EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på vårt nettsted eller kan fås på forespørsel.

DA Vejledning til hurtig start

Sandwichmaskine

16240109



Hvis du vil have flere opplysninger, kan du skanne QR-koden på forsiden for at se den utvidede manual.

Tilsettet bruk

Dette produkt er en sandwichmaskine med grillplader, der kan brukes til at lave varme, sprøde sandwich og grille forskjellige typer mad.

Produktet er kun beregnet til indendørs bruk.

Dette produkt er ikke beregnet til profesjonell bruk.

Produktet er beregnet til bruk i husholdningsmiljøer til typiske funksjoner i hjemmet, der også kan utføres av ikke-eksperter til typiske husholdningsformål, såsom: butikker, kontorer eller andre lignende arbeidsmiljøer, landbruksbygninger, anvendelse av kunder på hoteller, moteller og andre beboelsesmiljøer og/eller i indkvarteringer såsom 'bed and breakfast'.

Dette produkt kan anvendes av barn fra 8 år og op og av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de har fått opplæring eller instruksjon angående bruk av produktet på en sikker måte og forstår, at farer er involverede. Barn må ikke lege med produktet. Rengjøring og brukervedligeholdelse må ikke utføres av barn uten oppsyn.

Enhver modifisering av produktet kan have konsekvenser for sikkerhet, garanti og korrekt funksjon.

Melissa | Quick start guide

Hoveddele (billede A)

- | | |
|----------------------|-----------------------|
| 1 Strømkabel | 5 Statusindikator LED |
| 2 Lås | 6 Top-grillplade |
| 3 Håndtag | 7 Bund-grillplade |
| 4 Strømindikator LED | |

Sikkerhedsinstruksjoner

Sørg for, at du har læst og forstået instruksjonerne i dette dokument fuldt ut, før du installerer eller bruker produktet. Gem emballagen og dette dokument, så det sidenhen kan leses.

⚠ ADVARSEL

Anvend kun produktet som beskrevet i denne manual.

Brandfare:

- Emballagemateriale, der er etterlatt inde i produktet, kan udgøre en brandfare. Fjern alt emballage- og transportmateriale fra produktets indre og ydre.
- Hold ledningen og produktet væk fra varmekilder, varme genstande og åben ild.

Kvælningsfare:

- Lad ikke børn lege med emballagen. Hold altid emballagen uden for børns rækkevidde.

Risiko for fysisk skade:

- Dette produkt kan bruges af børn fra 8 år og opefter og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet overvåget eller instrueret i at bruge produktet på en sikker måde og forstår de farer, der er forbundet med det. Børn må ikke lege med produktet. Rengjøring og brukervedligeholdelse må ikke utføres af børn uden oppsyn.
- Lad ikke personer med reduserte fysiske, sansemæssige eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden om betjening, anvende produktet.
- Opbevar produktet og strømkablet utilgjengelig for barn under 8 år.
- Dette produkt kan bli meget varmt og forårsage forbrændinger. Lad det aldrig stå uten oppsyn, når det er i bruk. Hold øje med barn i nærheten av produktet, når det er i bruk. Apparatet er ikke et legetøy.

Elektrisk fare:

- En ikke-jordet stikkontakt øger risikoen for, at produktets metallhus bliver elektrisk ladet. Brug altid en jordet stikkontakt med en spænding på 230 V, 50 Hz. Garantien er ikke gyldig, hvis produktet tilsluttes en forkert spænding.
- Udsæt ikke produktet for vand, regn, fugt eller høj luftfugtighed.
- Produktet må ikke nedsænkes i vand eller andre væsker.
- Afbryd produktet fra strømforsyningen før rengjøring.
- Afbryd produktet fra strømkilden inden service, og når du udskifter dele.
- Strømkablet kan ikke udskiftes. Hvis kablet er beskadiget, skal produktet kasseres.

⚠ FORSIGTIG

Risiko for fysisk skade:

- Rør ikke ved produktets overflade under brug. Produktet kan blive varmt under brug.
- Nogle dele af produktet kan blive meget varme og forårsage forbrændinger. Hold altid fast i håndtaget. Vær forsigtig med sprøjt fra olie, fedt eller andre væsker. Vær særlig opmærksom, hvis der er børn og sårbare personer til stede.
- Hold altid strømkablet og produktet væk fra de sædvanlige stier.

Elektrisk fare:

- Brug ikke produktet, hvis det er skadet eller defekt. Udskift straks et skadet eller defekt produkt.
- Åbn ikke produktet, der er ikke nogen brugbare dele indeni.
- For at forhindre, at produktet udgør en elektrisk fare og overophedes, skal du slukke for produktet og trække stikket ud af stikkontakten, når det rengøres eller ikke er i brug.
- For at undgå elektrisk fare skal produktet altid efterses af en autoriseret reparatør, hvis produktet, ledningen eller stikket er beskadiget.
- For at undgå personskade og beskadigelse af produktet må du aldrig forsøge at reparere produktet selv. Kontakt den butik, hvor du har købt produktet, for at få det repareret under garantien.

BEMÆRK

Risiko for at beskadige produktet:

- Tab ikke produktet og undgå at støde det.
- Brug ikke dette produkt med en ekstern timer eller et separat fjernbetjeningssystem.
- Brug kun det medfølgende strømkabel.
- For at undgå at beskadige strømkablet må du ikke trække i ledningen, når du trækker stikket ud af stikkontakten. Hold i stedet fast i stikket.
- For at undgå at beskadige strømkablet skal du altid trække ledningen helt ud.
- Brug ikke metalredskaber eller redskaber med skarpe kanter på kogepladerne på grund af deres specielle non-stick belægning. Brug i stedet plast- eller træredskaber.
- Brug ikke hårde kemiske rengøringsmidler ved rengøring af produktet.
- For at undgå at beskadige strømkablet må du aldrig vride eller vikke strømkablet omkring produktet.

Forklaring af symbolerne på produktet eller emballagen



Indikation for en varm overflade. Kontakt kan forårsage forbrændinger. Rør ikke.

Tjek indholdet i pakken

Kontrollér, at alle dele er til stede, og at der ikke er synlige skader på delene. Hvis dele mangler eller er beskadigede, skal du kontakte Melissas servicedesk via hjemmesiden: support.melissa-online.com

Før første brug

1. Fjern al emballage før brug.
2. Rengør produktets ydre med en fugtig klud.
3. Rengør grillpladerne **A6** **7** med en blød svamp eller klud og varmt sæbevand.
4. Tør grillpladerne med en klud eller et papirhåndklæde.

Brug af produktet

1. Sæt strømkablet **A1** ind i en stikkontakt.

Strømindikatorlampen (LED) **A4** lyser for at vise, at strømmen er tændt.

Statusindikator LED **A5** slukkes for at angive, at produktet er ved at blive forvarmet.

1. Når produktet varmes op for første gang, kan det udsende en smule røg eller lugt. Dette er normalt og påvirker ikke produktets sikkerhed.

Statusindikator-LED'en lyser grønt for at angive, at produktet er klar til brug.

2. Åbn låsen **A2** og løft toppen med håndtaget **A3**.
3. Placer madvarerne på den nederste grillplade.
4. Luk produktet ved hjælp af håndtaget.
5. Åbn produktet efter 2 - 4 minutter for at tjekke, om maden er klar.

1. Du kan stoppe grillprocessen når som helst ved at trække stikket ud af stikkontakten.
6. Fjern maden med en spatel af træ eller plastik.
7. Fjern strømkablet fra stikkontakten.
8. Lad produktet køle helt af, før det rengøres og opbevares.

Vedligeholdelse

1. Bemærk, at ingen af delene til dette produkt tåler opvaskemaskine.

1. Før rengøring skal stikket tages ud af stikkontakten, og produktet skal afkøles.
2. Rengør ydersiden af produktet hver måned ved hjælp af en blød, fugtig klud. Undgå slibende rengøringsmidler, som kan skade overfladen.
3. Rengør grillpladerne med en fugtig klud eller en blød børste.

1. Hvis der er madrester på grillpladerne, kan disse løses med en lille mængde madolie. Lad olien virke i 5 minutter, og tør derefter grillpladerne af med et stykke køkkenrulle.

Garanti

Dette produkt er beregnet til husholdningsbrug. Enhver ændring og/eller modifikation af produktet vil gøre garantien ugyldig. Vi kan ikke påtage os noget ansvar for skader forårsaget af forkert brug af produktet. Normal slidage er udelukket fra garantien.

Ansvarsfraskrivelse

På grund af den konstante udvikling af vores produkter med hensyn til funktion og design forbeholder vi os ret til at foretage ændringer i produktet uden varsel. Alle logoer, mærker og produktnavne er varemærker eller registrerede

varemærker tilhørende deres respektive indehavere og anerkendes hermed som sådanne.

Bortskaffelse



Dette produkt er beregnet til separat indsamling på et passende indsamlingssted. Produktet må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Kontakt forhandleren eller den lokale myndighed, der er ansvarlig for affaldshåndtering, for at få flere oplysninger.

EU-overensstemmelseserklæring

Vi erklærer, at dette produkt opfylder gældende EU-lovgivning. EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på vores hjemmeside eller kan fås efter anmodning.

HU Gyors beüzemelési útmutató

Szendvicssütő

16240109



További információért a címlapon található QR-kódot beolvasva megtekintheti a bővített kézikönyvet.

Tervezett felhasználás

Ez a termék egy szendvicssütő grilllemezekkel, amely meleg, ropogós szendvicsek készítésére és különböző ételek grillezésére használható.

A termék beltéri használatra készült.

A termék nem professzionális használatra készült.

A termék rendeltetésszerűen kizárólag háztartási környezetben használható, emellett nem szakértő felhasználók is használhatják jellemzően háztartási funkciókra, például üzletekben, irodákban és hasonló munkakörnyezetekben, falusi vendéglátóhelyeken, vendégek a szállodákban, motelekben és egyéb lakossági és/vagy bed and breakfast jellegű környezetekben.

8 éven felüli gyermekek, továbbá testi, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élők, illetve tapasztalat vagy ismeretek hiányában hozzá nem értő személyek használhatják a terméket megfelelő felügyelet vagy a biztonságos használatra vonatkozó útmutatások mellett, amennyiben tisztában vannak a használatból járó veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a termékkel. Gyermekek nem végezhetik a készülék tisztítását és karbantartását felügyelet nélkül.

A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztonságot, a jóállást és a megfelelő működést.

Fő alkatrészek (A kép)

- | | |
|--------------------|--------------------|
| 1 Tápkábel | 5 Állapotjelző LED |
| 2 Zár | 6 Felső grill lap |
| 3 Fogantyú | 7 Alsó grill lap |
| 4 Működésjelző LED | |

Biztonsági utasítások

Ügyeljen arra, hogy a termék telepítése vagy használata előtt figyelmesen elolvasta és megértette az ebben a dokumentumban található információkat. Tartsa meg a csomagolást és ezt a dokumentumot későbbi használatra.

▲ FIGYELMEZTETÉS!

A termékét csak az ebben a kézikönyvben leírt módon használja.

Tűzveszély:

- A termék belsejében maradt csomagolóanyag tűzveszélyt okozhat. Távolítson el minden csomagoló- és szállítóanyagot a termék belsejéből és külsejéről.
- Tartsa a kábelt és a termékét távol forróarsztól, forró tárgytól és nyílt lángtól.

Fulladásveszély:

- Ne hagyja, hogy gyermekek játszanak a csomagolóanyaggal. A csomagolóanyagot mindig tartsa gyermekektől elzárva.

Fizikai sérülés veszélye:

- Ezt a terméket 8 éves és idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, illetve tapasztalat és ismeretek hiányában nem rendelkező személyek is használhatják, ha felügyeletet kaptak, vagy a termék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és megértették a termékkel járó veszélyeket. A gyermekek nem játszhatnak a termékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
- Ne engedje, hogy csökkent fizikai, szenzoros vagy szellemi képességű vagy kellő jártassággal vagy kezelési ismeretekkel nem rendelkező személyek használják a terméket.
- A terméket és a tápkábelt tartsa 8 év alatti gyermekektől elzárva.
- Ez a termék nagyon felmelegedhet és égési sérüléseket okozhat. Használat közben soha ne hagyja felügyelet nélkül. Használat közben figyeljen a termék közelében tartózkodó gyermekekre. A készülék nem játék.

Elektromos veszélyforrás:

- A földeletlen aljzat növeli annak kockázatát, hogy a termék fém teste elektromosan feltöltődik. Mindig földelt, 230 V, 50 Hz feszültségű aljzatot használjon. A garancia nem érvényes, ha a terméket helytelen feszültséghez csatlakoztatják.
- Ne tegye ki a terméket víznek, esőnek, nedvességnek vagy magas páratartalomnak.
- Ne merítse vízbe vagy más folyadékba a terméket.
- Tisztítás előtt húzza ki a robotot az áramellátásból.
- Szerviz előtt és alkatrészek cseréjekor szakítsa meg a termék áramellátását.
- A tápkábel nem cserélhető. Ha a kábel sérült, a terméket ki kell dobni.

⚠ VIGYÁZAT!

Fizikai sérülés veszélye:

- Használat közben ne érjen a termék felületéhez. A termék használata közben felforrósodhat.
- A termék egyes részei nagyon felforrósodhatnak és égési sérüléseket okozhatnak. Mindig a fogantyúnál fogva tartsa. Vigyázzon az olaj, zsír vagy más folyadékok kilövellésére. Gyermekek és veszélyeztetett személyek jelenlétében legyen különösen óvatos.
- Mindig tartsa távol a tápkábelt és a terméket a gyakran használt útvonalaktól.

Elektromos veszélyforrás:

- Ne használja a terméket, ha valamelyik része sérült vagy hibás. A sérült vagy meghibásodott terméket azonnal cserélje ki.
- Ne nyissa ki a terméket, mert nem tartalmaz felhasználó által javítható alkatrészeket.
- Annak érdekében, hogy a termék ne okozzon áramütésveszélyt és túlmelegedést, tisztításkor vagy használaton kívül kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a dugót a konnektorból.
- Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében mindig engedélyezett szervizzel ellenőriztesse a terméket, ha a termék, a kábel vagy a dugó megsérült.
- A fizikai sérülések és a termék károsodásának elkerülése érdekében soha ne próbálja meg saját kezűleg megjavítani a terméket. A jótállási javításokért vegye fel a kapcsolatot a terméket értékesítő üzlettel.

ÉRTESÍTÉS

A termékben keletkező kár kockázata:

- Ne ejtse le a terméket és kerülje az ütdést.
- Ne használja ezt a terméket külső időzítővel vagy külön távirányítóval.
- Csak a gyártó által biztosított tápkábelt használja.
- A tápkábel megrongálódásának elkerülése érdekében ne húzza a kábelt, amikor kihúzza a dugót a konnektorból. Ehelyett fogja meg a dugót.
- A tápkábel megrongálódásának elkerülése érdekében mindig teljesen húzza ki a kábelt.
- A főzőlapok speciális tapadásmentes bevonata miatt ne használjon fém vagy éles szélű edényeket. Helyette műanyag vagy fa edényeket használjon.
- A termék tisztításakor ne használjon agresszív kémiai tisztítószereket.
- A tápkábel károsodásának elkerülése érdekében soha ne csavarja vagy tekerje a tápkábelt a termék köré.

A terméken vagy a csomagoláson található

szimbólumok magyarázata



Forró felületet jelző figyelmeztetés. Az érintkezés égési sérüléseket okozhat. Ne érjen hozzá.

Ellenőrizze a csomag tartalmát

Ellenőrizze, hogy minden alkatrész megvan-e, és hogy az alkatrészek nem látható-e sérülés. Ha alkatrészek hiányoznak vagy sérültek, lépjen kapcsolatba a Melissa

szervizével a következő weboldalon keresztül: support.melissa-online.com.

Az első használat előtt

1. Használat előtt távolítsa el az összes csomagolást.
2. A termék külső felületét nedves ruhával tisztítsa meg.
3. Tisztítsa meg a grilllemezeket **A67** puha szivaccsal vagy ruhával és meleg szappanos vízzel.
4. Szárítsa meg a grilllemezeket egy ruhával vagy papírtörölkővel.

A termék használata

1. Csatlakoztassa a tápkábelt **A1** egy hálózati csatlakozóaljzathoz.

A tápellátást jelző LED **A4** világítani kezd, ezzel jelezve, hogy a tápellátás be van kapcsolva.

A készülék előmelegítését a készülék állapotjelző LED-je (**A5**) kialsása jelzi.

- i** A termékből az első felfűtésekor némi füst vagy szag távozhat. Ez normális jelenség, és nincs hatással a termék biztonságára.

A készülék készen áll a használatra, ha a állapotjelző LED zölden világít.

2. Nyissa ki a zárat **A2** és emelje fel a fedelet a fogantyúval **A3**.

3. Helyezze az ételeket az alsó grillrácsra.

4. Zárja be a terméket a fogantyú segítségével.

5. 2-4 perc múlva nyissa fel a terméket, és ellenőrizze, hogy az étel elkészült-e.

- i** A sütési folyamatot bármikor leállíthatja, ha kihúzza a dugót a konnektorból.

6. Vegye ki az ételt fa vagy műanyag szedőlapattal.

7. Húzza ki a tápkábelt a konnektorból.

8. Hagyja a terméket teljesen kihűlni, mielőtt megtisztítja és elrakja.

Karbantartás

- i** Felhívjuk figyelmét, hogy a termék egyetlen alkatrésze sem mosogatógépben mosható.

1. Tisztítás előtt húzza ki a dugót a konnektorból, és hagyja a terméket lehűlni.

2. Havonta tisztítsa meg a termék külsejét egy puha, nedves ruhával. Kerülje a felületet károsító súrolószerek használatát.

3. Tisztítsa meg a grilllemezeket nedves ruhával vagy puha kefével.

- i** Ha ételmaradékok maradnak a grilllemezeken, azokat kis mennyiségű étolajjal lehet fellazítani. Hagyja az olajat 5 percig hatni, majd törölje le a grilllemezeket egy darab konyhai papírral.

Szavatosság

Ez a termék háztartási használatra készült. A terméken végzett bármilyen változtatás és/vagy módosítás a garancia érvényét veszti. A termék nem rendeltetésszerű használatából eredő károkért nem tudunk felelősséget vállalni. A normál elhasználódás nem tartozik a garancia hatálya alá.

Felelősség kizárása

Mivel termékeinket folyamatosan fejlesztjük a funkció és a design tekintetében, fenntartjuk a jogot, hogy a termékem előzetes értesítés nélkül változtatásokat hajtsunk végre. Minden logó, márká és terméknév a megfelelő tulajdonosok védjegye vagy bejegyzett védjegye, és ezúton elismerjük őket.

Ártalmatlanítás



Ezt a terméket a megfelelő gyűjtőhelyen történő elkülönített gyűjtésre szánják. Ne dobja ki a terméket a háztartási hulladékkal együtt. További információért forduljon a kiskereskedőhöz vagy a hulladékgazdálkodásért felelős helyi hatóságához.

EU-megfelelőségi nyilatkozat

Kijelentjük, hogy ez a termék megfelel a vonatkozó uniós jogszabályoknak. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat elérhető a weboldalunkon vagy kérésre rendelkezésére áll.

PL Przewodnik Szybki start

Opiekacz

16240109



Abby uzyskać więcej informacji, zeskanuj kod QR na pierwszej stronie, aby zobaczyć rozszerzoną instrukcję.

Przeznaczenie

Ten produkt to opiekacz do kanapek z płytami grillowymi, który może być używany do przygotowywania ciepłych, chrupiących kanapek i grillowania różnych rodzajów potraw. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnątrz pomieszczeń.

Produkt nie jest przeznaczony do użytku zawodowego.

Ten produkt jest przeznaczony do użytku w gospodarstwie domowym do typowych funkcji i może być również używany przez niewykwalifikowanych użytkowników do typowych funkcji w miejscach takich, jak: sklepy, biura, inne podobne środowiska pracy, gospodarstwa wiejskie oraz przez klientów w hotelach, motelach i innych środowiskach mieszkaniowych i/lub w pensjonatach.

Ten produkt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, a także przez osoby, które nie posiadają odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, jeżeli znajdują się pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące użytkowania produktu w bezpieczny sposób oraz rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się produktem. Dzieci nie powinny czyścić ani przeprowadzać jakichkolwiek czynności konserwacyjnych bez nadzoru.

Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i działanie.

Główne części (obraz A)

- 1 Przewód zasilający
- 2 Blokada

- 3 Uchwyt

- 4 LEDowy wskaźnik zasilania

- 5 LEDowy wskaźnik stanu

- 6 Górna płyta grillowa

- 7 Dolna płyta grillowa

Instrukcje bezpieczeństwa

Przed zainstalowaniem lub użyciem produktu należy upewnić się, że instrukcje zawarte w niniejszym dokumencie zostały w pełni przeczytane i zrozumiane. Opakowanie oraz niniejszy dokument należy zachować na przyszłość.

⚠ OSTRZEŻENIE

Urządzenie należy eksploatować wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.

Zagrożenie pożarowe:

- Materiały opakowaniowe pozostawione wewnątrz produktu mogą stwarzać zagrożenie pożarowe. Należy usunąć wszystkie materiały opakowaniowe i transportowe z wnętrza i z zewnątrz produktu.
- Trzymaj przewód i produkt z dala od źródeł ciepła, gorących przedmiotów i otwartego ognia.

Zagrożenie udławieniem:

- Nie wolno pozwalać dzieciom bawić się materiałem opakowaniowym. Zawsze przechowuj materiał opakowaniowy w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Ryzyko obrażeń fizycznych:

- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z produktu i zrozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się produktem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
- Nie pozwalaj używać produktu osobom o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nie posiadających doświadczenia i wiedzy na temat obsługi produktu.
- Produkt i kabel zasilający należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci poniżej 8 roku życia.
- Ten produkt może się bardzo nagrzewać i powodować oparzenia. Nigdy nie zostawiaj go bez nadzoru podczas użytkowania. Pilnuj dzieci przebywające w pobliżu produktu podczas jego użytkowania. Urządzenie nie jest zabawką.

Zagrożenie elektryczne:

- Nieuziemione gniazdko zwiększa ryzyko naładowania elektrycznego metalowej obudowy produktu. Zawsze używaj uziemionego gniazdko elektrycznego o napięciu 230 V, 50 Hz. Gwarancja nie obowiązuje, jeśli produkt jest podłączony do niewłaściwego napięcia.
- Nie wystawiać produktu na działanie wody, deszczu, wilgoci lub wysokiej wilgotności.
- Nie zanurzaj produktu w wodzie ani innych płynach.
- Przed rozpoczęciem sprzątania odłącz produkt od źródła zasilania.

- Przed przystąpieniem do serwisowania i wymiany części odłączyć produkt od źródła zasilania.
- Kabel zasilający jest niewymienialny. Jeśli kabel ulegnie zniszczeniu, produkt należy wyrzucić.

⚠ PRZESTROGA

Ryzyko obrażeń fizycznych:

- Podczas użytkowania nie należy dotykać powierzchni produktu. Podczas użytkowania produkt może się nagrzewać.
- Niektóre części produktu mogą się bardzo nagrzewać i powodować oparzenia. Zawsze trzymaj urządzenie za uchwyt. Uważaj na rozpryskiwanie oleju, tłuszczu lub innych płynów. Zachowaj szczególną ostrożność w obecności dzieci i osób wymagających szczególnej troski.
- Zawsze trzymaj kabel zasilający i produkt z dala od standardowych dróg przemieszczania.

Zagrożenie elektryczne:

- Nie używaj produktu, jeśli jakkolwiek jego część jest zniszczona lub uszkodzona. Natychmiast wymień uszkodzony lub wadliwy produkt.
- Nie otwieraj produktu - w środku nie ma części, które mogą być serwisowane przez użytkownika.
- Aby zapobiec zagrożeniu porażeniem prądem elektrycznym i przegrzaniem produktu, należy go wyłączyć i wyjąć wtyczkę z gniazdka podczas czyszczenia lub gdy nie jest używany.
- Aby uniknąć zagrożenia elektrycznego, należy zawsze zlecić sprawdzenie produktu przez autoryzowany serwis, jeśli produkt, przewód lub wtyczka uległy uszkodzeniu.
- Aby uniknąć obrażeń ciała i uszkodzenia produktu, nigdy nie próbuj samodzielnie naprawiać produktu. W celu wykonania naprawy w ramach gwarancji skontaktuj się ze sklepem, w którym zakupiono produkt.

UWAGA

Ryzyko uszkodzenia produktu:

- Nie upuszczaj produktu i unikaj uderzenia go.
- Nie należy obsługiwać tego produktu za pomocą zewnętrznego timera lub oddzielnego systemu zdalnego sterowania.
- Używaj wyłącznie zasilacza znajdującego się w zestawie.
- Aby uniknąć uszkodzenia przewodu zasilającego, nie należy ciągnąć za przewód podczas wyjmowania wtyczki z gniazdka elektrycznego. Zamiast tego należy trzymać wtyczkę.
- Aby uniknąć uszkodzenia przewodu zasilającego, należy zawsze całkowicie rozciągnąć przewód.
- Nie używaj metalowych przyborów kuchennych ani przyborów z ostrymi krawędziami na płytach grzejnych ze względu na ich specjalną powłokę nieprzyswierającą. Zamiast tego używaj przyborów plastikowych lub drewnianych.
- Do czyszczenia produktu nie używaj agresywnych chemicznych środków czyszczących.
- Aby uniknąć uszkodzenia przewodu zasilającego, nigdy nie należy go skręcać ani owijać wokół produktu.

Objaśnienie symboli umieszczonych na produkcie lub opakowaniu



Wskazanie gorącej powierzchni. Kontakt może powodować oparzenia. Nie dotykać.

Sprawdź zawartość opakowania

Sprawdź, czy wszystkie części są obecne i czy nie widać na nich żadnych uszkodzeń. Jeśli brakuje części lub są one uszkodzone, skontaktuj się z serwisem Melissa za pośrednictwem strony internetowej: support.melissa-online.com.

Przed pierwszym użyciem

1. Przed rozpoczęciem użytkowania usuń wszystkie elementy opakowania.
2. Wyczyść zewnętrzną część produktu wilgotną ściereczką.
3. Wyczyść płyty grilla **A6** miękką gąbką lub ściereczką i ciepłą wodą z mydłem.
4. Wytrzyj płyty grilla ściereczką lub ręcznikiem papierowym.

Użytkowanie produktu

1. Podłącz przewód zasilający **A1** do gniazdka. LED-owy wskaźnik zasilania **A4** zaświeci się, wskazując, że produkt jest zasilany. LEDowy wskaźnik stanu **A5** gaśnie, sygnalizując, że produkt się nagrzewa.
 - ❗ Gdy produkt nagrzewa się po raz pierwszy, może wyemitować niewielką ilość dymu lub zapach. Jest to normalne i nie wpływa na bezpieczeństwo produktu. Dioda LED wskaźnika stanu świeci się na zielono, sygnalizując gotowość produktu do użycia.
2. Otwórz zamek **A2** i podnieś górną część za pomocą uchwytu **A3**.
3. Umieść produkty spożywcze na dolnej płycie grillowej.
4. Zamknij produkt za pomocą uchwytu.
5. Otwórz produkt po upływie 2-4 min, aby sprawdzić, czy jedzenie jest gotowe.
 - ❗ Możesz przerwać proces grillowania w dowolnym momencie, wyjmując wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
6. Wyjmij jedzenie za pomocą łopatkę wykonanej z drewna lub tworzywa sztucznego.
7. Odłącz kabel zasilający od gniazdka elektrycznego.
8. Przed czyszczeniem i przechowywaniem produktu należy poczekać, aż całkowicie ostygnie.

Konserwacja

- ❗ Należy pamiętać, że żadna z części tego produktu nie nadaje się do mycia w zmywarce.
1. Przed czyszczeniem należy wyjąć wtyczkę z gniazdka elektrycznego i poczekać, aż produkt ostygnie.
 2. Co miesiąc wyczyść zewnętrzną powierzchnię produktu miękką, wilgotną szmatką. Unikaj środków ściernych, które mogą uszkodzić powierzchnię.
 3. Wyczyść płyty grilla wilgotną ściereczką lub miękką szmatką.

- i** Jeśli na płytach grilla pozostały resztki jedzenia, można je usunąć za pomocą niewielkiej ilości oleju spożywczego. Pozostaw olej na 5 minut, a następnie wytrzyj płyty grilla kawałkiem papierowego ręcznika.

Γwarancja

Ten produkt jest przeznaczony do użytku domowego. Wszelkie zmiany i/lub modyfikacje produktu spowodują unieważnienie gwarancji. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem produktu. Normalne zużycie nie jest objęte gwarancją.

Wyłączenie odpowiedzialności

Ze względu na ciągły rozwój naszych produktów pod względem funkcji i wzornictwa, zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w produkcie bez powiadomienia. Wszystkie logotypy, marki i nazwy produktów są znakami towarowymi lub zastrzeżonymi znakami towarowymi ich odpowiednich właścicieli i są niniejszym uznawane za takie.

Utylizacja



Ten produkt jest przeznaczony do selektywnej zbiórki w odpowiednim punkcie zbiórki. Nie wyrzucać produktu razem z odpadami domowymi. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się ze sprzedawcą lub lokalnymi władzami odpowiedzialnymi za gospodarkę odpadami.

Deklaracja zgodności UE

Oświadczamy, że ten produkt jest zgodny z odpowiednimi przepisami UE. Deklaracja zgodności UE jest dostępna na naszej stronie internetowej lub można ją uzyskać na żądanie.

EL Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

Τοστιέρα

16240109



Gια περισσότερες πληροφορίες, σαρώστε τον κωδικό QR στην πρώτη σελίδα για να δείτε το εκτεταμένο εγχειρίδιο.

Προοριζόμενη χρήση

Αυτό το προϊόν είναι μια συσκευή για σάντουιτς με πλάκες ψησίματος που μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την παρασκευή ζεστών, τραγανών σάντουιτς και το ψήσιμο διαφόρων ειδών τροφίμων.

Το προϊόν αυτό προορίζεται αποκλειστικά για εσωτερικό χώρο.

Το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για επαγγελματική χρήση.

Το προϊόν αυτό προορίζεται για χρήση σε οικιακό περιβάλλον για τυπικές οικιακές χρήσεις και μπορεί επίσης να χρησιμοποιηθεί από μη έμπειρους χρήστες για τυπική οικιακή χρήση, όπως: καταστήματα, γραφεία ή άλλο παρόμοιο εργασιακό περιβάλλον, φάρμες, από πελάτες

ξενοδοχείων, μотέλ και άλλους χώρους διαμονής και/ή σε ξενώνας με πρωινό.

Το προϊόν αυτό μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή χωρίς εμπειρία και γνώσεις αν επιβλέπονται ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για την ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κινδύνους που εμπλέκονται. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν. Η καθαριότητα και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να πραγματοποιείται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει επιπτώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.

Κύρια μέρη (εικόνα A)

- | | |
|-----------------------------|-------------------------------|
| 1 Καλώδιο ρεύματος | 5 LED ένδειξη |
| 2 Ασφάλεια | 6 Πάνω πλάκα του γκριλ |
| 3 Χειρολαβή | 7 Κάτω πλάκα του γκριλ |
| 4 LED ένδειξη ισχύος | |

Οδηγίες ασφάλειας

Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει και κατανοήσει αυτές τις οδηγίες πριν εγκαταστήσετε ή χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Κρατήστε τη συσκευή και το κείμενο για μελλοντική αναφορά.

▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με αυτό το εγχειρίδιο.

Κίνδυνος φωτιάς:

- Το υλικό συσκευασίας που έχει παραμείνει μέσα στο προϊόν μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο πυρκαγιάς. Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας και μεταφοράς από το εσωτερικό και το εξωτερικό του προϊόντος.
- Κρατήστε το καλώδιο και το προϊόν μακριά από πηγές θερμότητας, καυτά αντικείμενα και γυμνές φλόγες.

Κίνδυνος πνιγμού:

- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας. Πάντα να διατηρείτε τα υλικά συσκευασίας μακριά από παιδιά.

Κίνδυνος σωματικής βλάβης:

- Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον έχουν λάβει επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση του προϊόντος με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχει. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με το προϊόν. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Μην αφήνετε άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή χωρίς εμπειρία και γνώσεις σχετικά με τον τρόπο λειτουργίας, να χρησιμοποιούν το προϊόν.
- Κρατήστε το προϊόν και το καλώδιο τροφοδοσίας μακριά από παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών.

- Αυτό το προϊόν μπορεί να ζεσταθεί πολύ και να προκαλέσει εγκαύματα. Μην το αφήνετε ποτέ χωρίς επίβλεψη όταν είναι σε λειτουργία. Προσέχετε τα παιδιά που βρίσκονται κοντά στο προϊόν όταν είναι σε λειτουργία. Η συσκευή δεν είναι παιχνίδι.

Κίνδυνος από ηλεκτρικό ρεύμα:

- Μια πρίζα χωρίς γείωση αυξάνει τον κίνδυνο ηλεκτροφόρτισης του μεταλλικού σώματος του προϊόντος. Χρησιμοποιείτε πάντα πρίζα με γείωση και τάση 230 V, 50 Hz. Η εγγύηση δεν ισχύει εάν το προϊόν συνδεθεί σε λάθος τάση.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό, βροχή, υγρασία ή υψηλή υγρασία.
- Μην βυθίζετε το προϊόν στο νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από την πρίζα πριν από την καθαριότητά.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα πριν από το σέρβρις και κατά την αντικατάσταση εξαρτημάτων.
- Το καλώδιο ρεύματος δεν μπορεί να αντικατασταθεί. Αν το καλώδιο έχει υποστεί βλάβη, πρέπει να απορρίψετε το προϊόν.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ

Κίνδυνος σωματικής βλάβης:

- Μην αγγίζετε την επιφάνεια του προϊόντος ενόσω χρησιμοποιείται. Το προϊόν θερμαίνεται όταν λειτουργεί.
- Ορισμένα μέρη του προϊόντος ενδέχεται να ζεσταθούν πολύ και να προκαλέσουν εγκαύματα. Κρατάτε πάντα τη λαβή. Προσέχετε τα πιτσιλίσματα λαδιού, λίπους ή άλλων υγρών. Δώστε ιδιαίτερη προσοχή όταν υπάρχουν παιδιά και εύαλτα άτομα.
- Πάντα να διατηρείτε το καλώδιο ρεύματος και το προϊόν μακριά από διαδρόμους που συνήθως χρησιμοποιείτε.

Κίνδυνος από ηλεκτρικό ρεύμα:

- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν οποιοδήποτε τμήμα του έχει ζημιά ή ελάττωμα. Αντικαταστήστε αμέσως ένα χαλασμένο ή ελαττωματικό προϊόν.
- Μην ανοίγετε το προϊόν, δεν υπάρχουν χρήσιμα μέρη για τον χρήστη στο εξωτερικό.
- Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας και υπερθέρμανσης του προϊόντος, απενεργοποιήστε το και αποσυνδέστε το βύσμα από την πρίζα όταν το καθαρίζετε ή όταν δεν το χρησιμοποιείτε.
- Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, ζητήστε πάντα την επιθεώρηση του προϊόντος από εξουσιοδοτημένο τεχνικό επισκευής, εάν το προϊόν, το καλώδιο ή το βύσμα έχουν υποστεί ζημιά.
- Για να αποφύγετε σωματικούς τραυματισμούς και ζημιές στο προϊόν, μην επιχειρήσετε ποτέ να επισκευάσετε το προϊόν μόνοι σας. Επικοινωνήστε με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν για επισκευές στο πλαίσιο της εγγύησης.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος βλάβης στο προϊόν:

- Μην ρίχνετε κάτω το προϊόν και αποφύγετε τα τραντάγματα.

- Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή ξεχωριστό σύστημα τηλεχειρισμού.
- Χρησιμοποιείτε μόνο το παρεχόμενο καλώδιο ρεύματος.
- Για να αποφύγετε τη φθορά του καλωδίου τροφοδοσίας, μην τραβάτε το καλώδιο όταν αφαιρείτε το βύσμα από την πρίζα. Αντ' αυτού, κρατήστε το βύσμα.
- Για να αποφύγετε τη φθορά του καλωδίου τροφοδοσίας, τεντώστε πάντα πλήρως το καλώδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε μεταλλικά σκεύη ή σκεύη με αιχμηρές άκρες στις εστίες, λόγω της ειδικής αντικολλητικής επίστρωσής τους. Χρησιμοποιείτε αντίθετα πλαστικά ή ξύλινα σκεύη.
- Μην χρησιμοποιείτε σκληρά χημικά καθαριστικά για τον καθαρισμό του προϊόντος.
- Για να αποφύγετε τη φθορά του καλωδίου τροφοδοσίας, μην το στρίβετε και μην το τυλίγετε γύρω από το προϊόν.

Επεξήγηση των συμβόλων στο προϊόν ή στη συσκευασία



Ενδειξη για ζεστή επιφάνεια. Η επαφή μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα. Μην αγγίζετε.

Ελέγξτε το περιεχόμενο της συσκευασίας

Ελέγξτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι παρόντα και ότι δεν υπάρχουν ορατές ζημιές στα εξαρτήματα. Εάν λείπουν εξαρτήματα ή έχουν υποστεί ζημιά, επικοινωνήστε με το γραφείο εξυπηρέτησης της Melissa μέσω του δικτυακού τόπου: support.melissa-online.com

Πριν τη πρώτη χρήση

1. Απομακρύνετε τη συσκευασία πριν από τη χρήση.
2. Καθαρίστε το εξωτερικό του προϊόντος με ένα υγρό πανί.
3. Καθαρίστε τις πλάκες της σχάρας **A6** με ένα μαλακό σφουγγάρι ή πανί και ζεστό σαπουνένερο.
4. Στεγνώστε τις πλάκες της σχάρας με ένα πανί ή χαρτοπετσέτα.

Χρήση του προϊόντος

1. Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος **A1** στην πρίζα. Η ένδειξη λειτουργίας LED **A4** φωτίζεται για να δείξει ότι είναι ενεργοποιημένο.
- Η Ενδειξη LED κατάστασης **A5** σβήνει για να υποδείξει ότι το προϊόν προθερμαίνεται.
- ❶ Όταν το προϊόν ζεσταθεί για πρώτη φορά, ενδέχεται να υπάρχει ελάχιστος καπνός ή άσχημη μυρωδιά. Αυτό είναι φυσιολογικό και δεν επηρεάζει την ασφάλεια του προϊόντος.
- Η ενδεικτική λυχνία LED ανάβει με πράσινο χρώμα για να υποδείξει ότι το προϊόν είναι έτοιμο για χρήση.
2. Ανοίξτε την κλειδαριά **A2** και σηκώστε το καπάκι με τη λαβή **A3**.
3. Τοποθετήστε τα τρόφιμα στην κάτω πλάκα ψησίματος.
4. Κλείστε το προϊόν χρησιμοποιώντας τη λαβή.
5. Ανοίξτε το προϊόν μετά από 2-4 λεπτά για να ελέγξετε αν είναι έτοιμο το φαγητό.
- ❷ Μπορείτε να σταματήσετε τη διαδικασία ψησίματος ανά πάσα στιγμή, αφαιρώντας το βύσμα από την πρίζα.

6. Απομακρύνετε το φαγητό με μία ξύλινη ή πλαστική σπάτουλα.
7. Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα.
8. Αφήστε το προϊόν να κρυώσει εντελώς πριν το καθαρίσετε και το αποθηκεύσετε.

Συντήρηση

1. Παρακαλώ σημειώστε ότι κανένα από τα μέρη αυτού του προϊόντος δεν είναι κατάλληλο για πλύσιμο στο πλυντήριο πιάτων.
2. Πριν από τον καθαρισμό, αποσυνδέστε το βύσμα από την πρίζα και αφήστε το προϊόν να κρυώσει.
3. Καθαρίστε το εξωτερικό του προϊόντος με ένα μαλακό και υγρό πανί. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά που μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στην επιφάνεια.
4. Καθαρίστε τις πλάκες της σχάρας με ένα υγρό πανί ή μια μαλακή βούρσα.
5. Εάν παραμείνουν υπολείμματα τροφίμων στις πλάκες της σχάρας, αυτά μπορούν να αφαιρεθούν με τη χρήση μικρής ποσότητας μαγειρικού λαδιού. Αφήστε το λάδι για 5 λεπτά και, στη συνέχεια, σκουπίστε τις πλάκες της σχάρας με ένα κομμάτι χαρτί κουζίνας.

Εγγύηση

Το προϊόν αυτό προορίζεται για οικιακή χρήση. Οποιαδήποτε αλλαγή ή/και τροποποίηση του προϊόντος θα καταστήσει άκυρη την εγγύηση. Δεν μπορούμε να αναλάβουμε καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος. Η κανονική φθορά εξαιρείται από την εγγύηση.

Αποποίηση ευθύνης

Λόγω της συνεχούς εξέλιξης των προϊόντων μας όσον αφορά τη λειτουργία και το σχεδιασμό, διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο προϊόν χωρίς προειδοποίηση. Όλα τα λογότυπα, τα εμπορικά σήματα και οι ονομασίες των προϊόντων είναι εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων κατόχων τους και αναγνωρίζονται ως τέτοια.

Απορριψη

Το προϊόν αυτό προορίζεται για χωριστή συλλογή σε κατάλληλο σημείο συλλογής. Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης ή με την τοπική αρχή που είναι υπεύθυνη για τη διαχείριση των αποβλήτων.

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Δηλώνουμε ότι το προϊόν αυτό συμμορφώνεται με την ισχύουσα νομοθεσία της ΕΕ. Η Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα μας ή μπορεί να ληφθεί κατόπιν αιτήματος.

SK Rýchly návod

Sendvičovač

16240109



Ak chcete získať viac informácií, naskenujte QR kód na titulnej strane a pozrite si rozšírenú príručku.

Určené použitie

Tento produkt je sendvičovač s grilovacími platňami, ktorý možno použiť na prípravu teplých, chrumkavých sendvičov a grilovanie rôznych druhov potravín.

Výrobok je určený len na použitie vo vnútri.

Výrobok nie je určený na profesionálne použitie.

Výrobok je určený na typické použitie v domácnostiach, môžu ho využívať aj bežní používatelia v prostrediach, ako sú: obchody, kancelárie a iné podobné pracovné prostredia, domy na farme, ako aj klienti v hoteloch, moteloch a ostatných obytných prostrediach a/alebo v ubytovacích zariadeniach s raňajkami.

Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí iba pod dozorom alebo pokiaľ sú poučení o používaní výrobku bezpečným spôsobom a chápu súvisiace riziká. Deti sa nesmú hrať s výrobkom. Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru. Každá zmena výrobku môže mať následky na bezpečnosť, záruku a správne fungovanie.

Hlavné časti (obrázok A)

- | | |
|---------------------------|---------------------------|
| 1 Napájací kábel | 5 LED indikátor stavu |
| 2 Zámok | 6 Horná grilovacia platňa |
| 3 Rúčka | 7 Dolná grilovacia platňa |
| 4 LED indikátor napájania | |

Bezpečnostné pokyny

Pred inštaláciou alebo použitím výrobku si nezabudnite prečítať a pochopiť všetky pokyny v tomto dokumente. Uchovajte obal a tento dokument pre potreby v budúcnosti.

VAROVANIE

Výrobok používajte len podľa opisu v tomto návode.

Riziko vzniku požiaru:

- Obalový materiál ponechaný vo vnútri výrobku môže spôsobiť nebezpečenstvo požiaru. Odstráňte všetky obalové a prepravné materiály z vnútornej a vonkajšej časti výrobku.
- Kábel a výrobok držte ďalej od zdrojov tepla, horúcich predmetov a otvoreného ohňa.

Riziko zadusenía:

- Nedovoľte deťom, aby sa hrali s baliacim materiálom. Vždy uchovávajú baliaci materiál mimo dosahu detí.

Riziko fyzického zranenia:

- Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak boli pod dohľadom alebo boli

poučené o používaní výrobku bezpečným spôsobom a rozumieť príslušným nebezpečenstvám. Deti sa s výrobkom nesmú hrať. Čistenie a užívateľskú údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

- Nedovoľte osobám so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí o spôsobe obsluhy zariadenia, aby používali tento výrobok.
- Produkt a napájací kábel uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Tento výrobok sa môže veľmi zahrievať a spôsobiť popáleniny. Nikdy ho nenechávajte bez dozoru, keď je v prevádzke. Dávajte pozor na deti v blízkosti výrobku, keď je v prevádzke. Spotrebič nie je hračka.

Elektrické riziko:

- Neuzemnená zásuvka zvyšuje riziko, že sa kovové telo výrobku nabije elektrickým nábojom. Vždy používajte uzemnenú zásuvku s napätím 230 V, 50 Hz. Záruka neplatí, ak je výrobok pripojený k nesprávne napätiu.
- Nevystavujte výrobok vode, dažďu, vlhkosti alebo vysokej vlhkosti.
- Výrobok neponárajte do vody ani do iných kvapalín.
- Výrobok pred čistením odpojte od zdroja napájania.
- Pred servisom a pri výmene dielcov odpojte výrobok od zdroja napájania.
- Napájací kábel sa nedá vymeniť. Ak dôjde k poškodeniu kábla, výrobok by sa mal zlikvidovať.

⚠ UPOZORNENIE

Riziko fyzického zranenia:

- Počas používania sa nedotýkajte povrchu tohto výrobku. Výrobok sa počas používania môže zohriať na vysokú teplotu.
- Niektoré časti výrobku sa môžu veľmi zahrievať a spôsobiť popáleniny. Vždy držte za rukoväť. Dávajte pozor na vystrekovanie oleja, tuku alebo iných tekutín. Venujte zvýšenú pozornosť v prítomnosti detí a zraniteľných osôb.
- Vždy uchovávajte napájací kábel a výrobok mimo bežných chodníkov.

Elektrické riziko:

- Výrobok nepoužívajte, ak je jeho časť poškodená alebo chybná. Poškodený alebo chybný výrobok okamžite vymeňte.
- Výrobok neotvárajte, neobsahuje vnútri žiadne časti, ktoré by mohol používateľ opraviť.
- Aby ste predišli nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom a prehriatiu výrobku, pri čistení alebo keď výrobok nepoužívate, vypnite ho a vytiahnite zástrčku zo zásuvky.
- Aby ste predišli nebezpečenstvu úrazu elektrickým prúdom, vždy nechajte výrobok skontrolovať autorizovaným servisným technikom, ak bol výrobok, kábel alebo zástrčka poškodené.
- Aby ste predišli fyzickému zraneniu a poškodeniu výrobku, nikdy sa nepokúšajte výrobok opravovať sami. Ohľadom opráv v rámci záruky kontaktujte predajňu, v ktorej ste výrobok zakúpili.

OZNÁMENIE

Riziko poškodenia výrobku:

- Dávajte pozor, aby vám výrobok nepadol a zabránil nárazom.
- Tento produkt nepoužívajte s externým časovačom ani samostatným diaľkovým ovládaním.
- Používajte len dodaný napájací kábel.
- Aby nedošlo k poškodeniu napájacieho kábla, pri vytahovaní zástrčky zo zásuvky netiahnite za kábel. Držte zástrčku.
- Aby nedošlo k poškodeniu napájacieho kábla, vždy ho úplne vytiahnite.
- Na varných platniach nepoužívajte kovové riady ani riady s ostrými hranami, pretože majú špeciálny nepríľnavý povrch. Používajte radšej plastové alebo drevené riady.
- Pri čistení výrobku nepoužívajte agresívne chemické čistiace prostriedky.
- Aby nedošlo k poškodeniu napájacieho kábla, nikdy ho nekrúťte ani neomotávejte okolo výrobku.

Vysvetlenie symbolov na výrobku alebo obale



Symbol pre horúci povrch. Kontakt môže spôsobiť popáleniny. Nedotýkajte sa ho.

Skontrolujte obsah balenia

Skontrolujte, či sú prítomné všetky diely a či na nich nie je viditeľné žiadne poškodenie. Ak diely chýbajú alebo sú poškodené, kontaktujte servisné oddelenie spoločnosti Melissa prostredníctvom webovej stránky: support.melissa-online.com

Pred prvým použitím

1. Pred použitím odstráňte všetky obaly.
2. Vonkajšiu stranu výrobku očistite vlhkou handričkou.
3. Grilovacie platne čistite **A67** mäkkou špongiou alebo handričkou a teplou mydlovou vodou.
4. Grilovacie platne osušte handričkou alebo papierovou utierkou.

Používanie výrobku

1. Napájací kábel **A1** pripojte k napájacej elektrickej zásuvke.

LED indikátor napájania **A4** sa rozsvieti, čo znamená, že je zapnuté napájanie.

LED indikátor stavu **A5** zhasne, čo znamená, že sa produkt predhrieva.

- ❗ Keď sa výrobok zohreje prvýkrát, môže uvoľňovať nepatrný dym alebo zápach. Je to normálne a nemá to vplyv na bezpečnosť výrobku.

Kontrolka stavu svieti zeleno, čo znamená, že produkt je pripravený na použitie.

2. Otvorte záмок **A2** a zdvihnite vrchnú časť pomocou rukoväte **A3**.
3. Potraviny položte na spodnú grilovaciu platňu.
4. Produkt uzavrite pomocou rukoväti.
5. Otvorte výrobok po 2 – 4 minútach, aby ste skontrolovali, či je pokrm pripravený.

1. Grilovanie môžete kedykoľvek zastaviť vytiahnutím zástrčky zo zásuvky.
6. Pokrm odstraňujte pomocou drevenej alebo plastovej lopatky.
7. Odpojte napájací kábel zo zásuvky.
8. Pred čistením a uskladnením nechajte výrobok úplne vychladnúť.

Údržba

1. Pred čistením odpojte zástrčku zo zásuvky a nechajte výrobok vychladnúť.
 2. Vonkajšie časti výrobku každý mesiac vyčistite pomocou mäkkej, navlhčenej handričky. Vyhybajte sa brúsny materiálom, ktoré by mohli poškodiť povrch.
 3. Grilovacie platne čistite vlhkou handričkou alebo mäkkou kefkou.
- i** Ak na platinách grilu zostali zvyšky jedla, môžete ich uvoľniť pomocou malého množstva kuchynského oleja. Nechajte olej pôsobiť 5 minút, potom platne grilu utrite kuchynskou utierkou.

Záruka

Tento výrobok je určený na domáce použitie. Akékoľvek zmeny a/alebo úpravy výrobku budú mať za následok neplatnosť záruky. Nemôžeme prevziať žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nesprávnym používaním výrobku. Bežné opotrebenie je zo záruky vylúčené.

Vyhlasenie o vylúčení zodpovednosti

Vzhľadom na neustály vývoj našich výrobkov z hľadiska funkčnosti a dizajnu si vyhradzuje právo na zmeny výrobku bez predchádzajúceho upozornenia. Všetky logá, značky a názvy výrobkov sú ochranné známky alebo registrované ochranné známky ich príslušných držiteľov a sú týmto uznané ako také.

Likvidácia



Tento výrobok je určený na separovaný zber na príslušnom zbernom mieste. Výrobok nelikvidujte spolu s domovým odpadom. Ďalšie informácie vám poskytne predajca alebo miestny úrad zodpovedný za nakladanie s odpadmi.

EÚ vyhlásenie o zhode

Vyhlasujeme, že tento výrobok je v súlade s príslušnými právnymi predpismi EÚ. Vyhlásenie o zhode EÚ je dostupné na našej webovej stránke alebo na požiadanie.

Rychlý návod

Sendvičovač

16240109



Ďalší informácie získate naskenovaním QR kódu na titulní strane, kde najdete rozšírenou príručku.

Zamýšlené použitie

Tento výrobok je sendvičovač s grilovacími deskami, ktorý lze použiť k príprave teplých, křupavých sendvičů a grilování různých druhů potravin.

Tento výrobek je určen výhradně k použití ve vnitřních prostorách.

Výrobek není určen k profesionálnímu použití.

Výrobek je určen k použití v domácnosti prostředí nebo pro typické domácí úkoly, které mohou vykonávat i laické osoby, např. v obchodech, kancelářích a dalších podobných pracovních prostředích, na farmách, klienty v hotelech, motelech a dalších rezidenčních prostorách a/nebo v zařízeních poskytujících ubytování se snídaní.

Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými tělesnými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem, nebo podle pokynů ohledně bezpečného používání výrobku, pokud se seznámí s možnými riziky. Děti by si s výrobkem neměly hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí vykonávat děti bez dozoru. Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.

Hlavní části (obrázek A)

- | | |
|--------------------------------|---------------------------------|
| 1 Napájecí kabel | 5 LED ukazatel stavu |
| 2 Zámek | 6 Horní grilovací deska |
| 3 Držadlo | 7 Spodní grilovací deska |
| 4 LED ukazatel napájení | |

Bezpečnostní pokyny

Před instalací či používáním výrobku si nejprve kompletně přečtete pokyny obsažené v tomto dokumentu a ujistíte se, že jim rozumíte. Tento dokument a balení uschovejte pro případné budoucí použití.

VAROVÁNÍ

Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v této příručce.

Riziko požáru:

- Obalový materiál ponechaný uvnitř produktu může představovat nebezpečí požáru. Odstraňte veškerý obalový a přepravní materiál z vnitřku i vnějšku produktu.
- Udržujte kabel a výrobek mimo dosah zdrojů tepla, horkých předmětů a otevřeného ohně.

Riziko udušení:

- Nenechte děti, aby si hrály s obalovým materiálem. Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.

Riziko fyzického zranění:

- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si s výrobkem nesmí hrát. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

- Výrobek nesmějí nikdy používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo osoby, které neví, jak výrobek obsluhovat.
- Uchovávejte výrobek a napájecí kabel mimo dosah dětí mladších 8 let.
- Tento výrobek se může velmi zahřát a způsobit popáleniny. Nikdy jej nenechávejte bez dozoru, když je v provozu. Dávejte pozor na děti v blízkosti výrobku, když je v provozu. Tento přístroj není hračka.

Elektrické riziko:

- Neuzemněná zásuvka zvyšuje riziko, že se kovové tělo výrobku nabije elektrickým proudem. Vždy používejte uzemněnou zásuvku s napětím 230 V, 50 Hz. Záruka neplatí, pokud je výrobek připojen k nesprávnému napětí.
- Nevystavujte výrobek vodě, dešti, vlhkosti nebo vysoké vlhkosti.
- Neponořujte výrobek do vody ani jiných kapalin.
- Před čištěním odpojte výrobek od napájení.
- Před údržbou a výměnou součástí vždy odpojte výrobek od napájecího zdroje.
- Napájecí kabel nelze vyměnit. Pokud je kabel poškozený, výrobek odneste k recyklaci / do sběrného dvora.

UPOZORNĚNÍ

Riziko fyzického zranění:

- Během používání výrobku se nedotýkejte jeho povrchu. Výrobek se během používání zahřívá.
- Některé části výrobku se mohou velmi zahřát a způsobit popáleniny. Vždy držte za rukojeť. Dávejte pozor na vystřikující olej, tuk nebo jiné tekutiny. Zvláštní pozornost věnujte přítomnosti dětí a zranitelných osob.
- Napájecí kabel i výrobek je vždy nutné umístit tak, aby nepřekážel v místech, kudy se běžně chodí.

Elektrické riziko:

- Výrobek nepoužívejte, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Poškozený nebo vadný výrobek okamžitě vyměňte.
- Výrobek nikdy neotevírejte, neobsahuje žádné uživatelem opravitelné části.
- Aby se zabránilo nebezpečí úrazu elektrickým proudem a přehřátí produktu, vypněte jej a odpojte zástrčku ze zásuvky, když jej čistíte nebo nepoužíváte.
- Aby se předešlo nebezpečí úrazu elektrickým proudem, nechte výrobek vždy zkontrolovat autorizovaným servisem, pokud byl výrobek, kabel nebo zástrčka poškozeny.
- Abyste předešli zranění a poškození výrobku, nikdy se nepokoušejte výrobek opravovat sami. Ohledně oprav v rámci záruky se obraťte na prodejnu, kde jste výrobek zakoupili.

OZNÁMENÍ

Riziko poškození výrobku:

- Zabraňte pádu výrobku a chráňte jej před nárazy.
- Tento výrobek nepoužívejte s externím časovačem nebo samostatným dálkovým ovládáním.

- Používejte vždy pouze přiložený napájecí kabel.
- Aby nedošlo k poškození napájecího kabelu, při vytahování zástrčky ze zásuvky za kabel netahat. Místo toho držte zástrčku.
- Aby nedošlo k poškození napájecího kabelu, vždy jej zcela rozviňte.
- Na varných deskách nepoužívejte kovové nádoby ani nádoby s ostrými hranami, protože mají speciální nepřilnavý povrch. Místo toho používejte plastové nebo dřevěné nádoby.
- Při čištění výrobku nepoužívejte agresivní chemické čisticí prostředky.
- Aby nedošlo k poškození napájecího kabelu, nikdy jej neohýbejte ani neomotávejte kolem produktu.

Vysvětlení symbolů na výrobku nebo obalu



Varuje před horkým povrchem. Při styku s kůží může dojít k popálení. Nedotýkejte se.

Zkontrolujte obsah balení

Zkontrolujte, zda jsou všechny díly přítomny a zda na nich není patrné žádné poškození. Pokud díly chybí nebo jsou poškozené, kontaktujte servisní oddělení společnosti Melissa prostřednictvím webové stránky: support.melissa-online.com.

Před prvním použitím

1. Před použitím odstraňte veškerý obalový materiál.
2. Vnější povrch výrobku očistěte vlhkým hadříkem.
3. Grilovací desky čistěte **A6** měkkou houbou nebo hadříkem a teplou mýdlovou vodou.
4. Grilovací desky osušte hadříkem nebo papírovou utěrkou.

Použití výrobku

1. Zapojte napájecí kabel **A1** do stěnové zásuvky. LED ukazatel napájení **A4** se rozsvítí, což značí je výrobek zapnutý.
 - LED ukazatel stavu **A5** zhasne, což znamená, že se produkt přehřívá.
 - i** Když se výrobek poprvé zahřívá, může z něj vycházet lehký kouř či zápach. To je však normální a nijak to neovlivňuje bezpečnost výrobku.
- Kontrolka stavu svítí zeleně, což znamená, že produkt je připraven k použití.
2. Otevřete zámek **A2** a zvedněte horní část pomocí rukojeti **A3**.
 3. Položte potraviny na spodní grilovací desku.
 4. Zavřete produkt pomocí rukojeti.
 5. Po 2–4 minutách výrobek otevřete a zkontrolujte, zda je jídlo hotové.
 - i** Grilování můžete kdykoli zastavit vytažením zástrčky ze zásuvky.
 6. Odstraňte hotové jídlo dřevěnou nebo plastovou obracečkou.
 7. Odpojte napájecí kabel ze zásuvky.
 8. Nechte výrobek před čištěním a uskladněním zcela vychladnout.

Údržba

i Upozorňujeme, že žádné části tohoto výrobku nelze mýt v myčce nádobí.

1. Před čištěním odpojte zástrčku ze zásuvky a nechte výrobek vychladnout.
2. Vnější stranu výrobku čistěte každý měsíc měkkým navlhčeným hadříkem. Nepoužívejte abrazivní prostředky, mohlo by dojít k poškození povrchu.
3. Grilovací desky očistěte vlhkým hadříkem nebo měkkým kartáčem.

i Pokud na grilovacích deskách zůstanou zbytky jídla, lze je uvolnit pomocí malého množství kuchyňského oleje. Nechte olej působit 5 minut a poté grilovací desky otřete kusem kuchyňské utěrky.

Záruka

Tento výrobek je určen pro domácí použití. Jakékoli změny a/nebo úpravy výrobku mají za následek ztrátu záruky. Nemůžeme převzít žádnou odpovědnost za škody způsobené nesprávným používáním výrobku. Na běžné opotřebení se záruka nevztahuje.

Vyloučení odpovědnosti

Vzhledem k neustálému vývoji našich výrobků z hlediska funkčnosti a designu si vyhrazujeme právo na změny výrobku bez předchozího upozornění. Všechna loga, značky a názvy produktů jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky příslušných držitelů a jsou tímto jako takové uznávány.

Likvidace



Tento výrobek je určen k oddělenému sběru na příslušném sběrném místě. Výrobek nelikvidujte společně s domovním odpadem. Další informace získáte u prodejce nebo u místního úřadu odpovědného za nakládání s odpady.

Prohlášení o shodě EU

Prohlašujeme, že tento výrobek je v souladu s příslušnými právními předpisy EU. Prohlášení o shodě EU je k dispozici na našich webových stránkách nebo na vyžádání.

RO Ghid rapid de inițiere

Aparat pentru făcut sandviciuri

16240109



Pentru mai multe informații, scanați codul QR de pe prima pagină pentru a vedea manualul extins.

Utilizare preconizată

Acest produs este un aparat pentru prepararea sandvișurilor cu plăci de grătar care poate fi utilizat pentru a prepara sandvișuri calde și crocante și pentru a grăta diverse tipuri de alimente.

Produsul este destinat exclusiv pentru utilizare în interior.

Produsul nu este destinat utilizării profesionale.

Produsul este destinat utilizării în gospodării, pentru funcții

gospodărești obișnuite și poate fi folosit de asemenea de către utilizatori care nu au nivel de expert pentru funcții gospodărești obișnuite, de exemplu: magazine, birouri sau alte medii de lucru similare, ferme, de către clienții hotelurilor, motelurilor și altor medii de tip rezidențial și/sau în medii de tip cazare și mic dejun.

Acest produs poate fi utilizat de copiii cu vârsta peste 8 ani și de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență și fără cunoștințe dacă acestea sunt supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea produsului într-un mod sigur și înțeleg pericolele implicate. Copii nu trebuie să se joace cu produsul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie să fie efectuate de copii fără supraveghere.

Orice modificare a produsului poate avea consecințe pentru siguranța, garanția și funcționarea corectă a produsului.

Piese principale (imagine A)

- | | |
|----------------------------------|--|
| 1 Cablu electric | 6 Placa superioară a grătarului |
| 2 Dispozitiv de blocare | 7 Placa inferioară a grătarului |
| 3 Mâner | |
| 4 LED indicator de putere | |
| 5 LED indicator de stare | |

Instrucțiuni de siguranță

Asigurați-vă că ați citit complet și că ați înțeles instrucțiunile din acest document înainte de a instala sau utiliza produsul. Păstrați ambalajul și acest document pentru a le consulta ulterior.

⚠ AVERTISMENT

Folosiți produsul exclusiv conform descrierii din acest manual.

Pericol de incendiu:

- Materialele de ambalare rămase în interiorul produsului pot prezenta risc de incendiu. Îndepărtați toate materialele de ambalare și transport din interiorul și exteriorul produsului.
- Țineți cablul și produsul departe de surse de căldură, obiecte fierbinți și flăcări deschise.

Risc de sufocare:

- Nu lăsați copiii să se joace cu materialul care a servit la ambalare. Nu lăsați materialul care a servit la ambalare la îndemâna copiilor.

Riscul de vătămare fizică:

- Acest produs poate fi utilizat de copii cu vârsta începând de la 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea produsului în condiții de siguranță și dacă înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu produsul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie să fie efectuate de copii fără supraveghere.
- Nu lăsați să folosească produsul persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau mentale sau cărora le lipsesc experiența și cunoștințele asupra modului de operare.

- Păstrați produsul și cablul de alimentare în afara razei de acțiune a copiilor cu vârsta sub 8 ani.
- Acest produs se poate încălzi foarte tare și poate provoca arsuri. Nu îl lăsați nesupravegheat când este în funcțiune. Supravegheați copiii care se află în apropierea produsului când acesta este în funcțiune. Aparatul nu este o jucărie.

Pericol electric:

- O priză neîmpământată crește riscul ca corpul metalic al produsului să se încarce electric. Utilizați întotdeauna o priză împământată cu tensiune de 230 V, 50 Hz. Garanția nu este valabilă dacă produsul este conectat la o tensiune incorectă.
- Nu expuneți produsul la apă, ploaie, umezeală sau umiditate ridicată.
- Nu scufundați produsul în apă sau alte lichide.
- Deconectați produsul de la sursa electrică înainte de curățare.
- Deconectați produsul de la sursa electrică înainte de service și când înlocuiți piese.
- Cablul electric nu poate fi înlocuit. În cazul în care cablul este deteriorat, produsul trebuie transformat în deșeu.

⚠️ ATENȚIE

Riscul de vătămare fizică:

- Nu atingeți suprafața acestui produs în timpul utilizării. Produsul se poate înfierbânta în timpul utilizării.
- Unele părți ale produsului se pot încălzi foarte tare și pot provoca arsuri. Țineți întotdeauna produsul de mâner. Aveți grijă la stropirea cu ulei, grăsime sau alte lichide. Acordați o atenție sporită în prezența copiilor și a persoanelor vulnerabile.
- Țineți întotdeauna cablul de alimentare și produsul departe de locurile pe unde trec persoane în mod obișnuit.

Pericol electric:

- Nu folosiți produsul dacă o piesă este deteriorată sau defectă. Înlocuiți imediat produsul deteriorat sau defect.
- Nu desfaceți produsul, înăuntru nu există nicio piesă reparabilă de către utilizator.
- Pentru a preveni riscul de electrocutare și supraîncălzire, opriți produsul și scoateți ștecherul din priză atunci când îl curățați sau când nu îl utilizați.
- Pentru a evita riscul de electrocutare, solicitați întotdeauna verificarea produsului de către un reparator autorizat dacă produsul, cablul sau ștecherul au fost deteriorate.
- Pentru a evita rănirea fizică și deteriorarea produsului, nu încercați niciodată să reparați produsul singur. Vă rugăm să contactați magazinul de unde ați cumpărat produsul pentru reparații în garanție.

NOTĂ

Risc de deteriorare a produsului:

- Nu lăsați produsul să cadă și evitați ciocnirile.
- Nu utilizați acest produs cu un temporizator extern sau un sistem separat de control de la distanță.

- Folosiți numai cablul de alimentare furnizat.
- Pentru a evita deteriorarea cablului de alimentare, nu trageți de cablu atunci când scoateți ștecherul din priză de alimentare. În schimb, țineți ștecherul.
- Pentru a evita deteriorarea cablului de alimentare, întindeți întotdeauna cablul la lungimea maximă.
- Nu folosiți ustensile metalice sau ustensile cu margini ascuțite pe plăcile de gătit, datorită stralului special antiaderent. Folosiți în schimb ustensile din plastic sau lemn.
- Nu utilizați agenți de curățare chimici agresivi pentru a curăța produsul.
- Pentru a evita deteriorarea cablului de alimentare, nu răsușiți și nu înfășurați niciodată cablul de alimentare în jurul produsului.

Explicația simbolurilor de pe produs sau ambalaj



Indicație pentru o suprafață fierbinte. Contactul poate produce arsuri. Nu atingeți.

Verificați conținutul ambalajului

Verificați dacă toate piesele sunt prezente și dacă nu sunt vizibile deteriorări pe piese. Dacă piesele lipsesc sau sunt deteriorate, contactați biroul de service Melissa prin intermediul site-ului web: support.melissa-online.com

Înainte de prima utilizare

1. Îndepărtați tot ambalajul înainte de utilizare.
2. Curățați exteriorul produsului cu o cârpă umedă.
3. Curățați plăcile grătarului **A67** cu o burete moale sau o cârpă și apă caldă cu săpun.
4. Uscați plăcile grătarului cu o cârpă sau un prosop de hârtie.

Utilizarea produsului

1. Conectați cablul electric **A1** la priză electrică. LED-ul indicatorului de alimentare electrică **A4** se aprinde pentru a semnala că alimentarea electrică este pornită. LED indicator de stare d **A5** se stinge pentru a indica faptul că produsul se preîncălzește.
 - ❶ Atunci când produsul se încălzește pentru prima dată, poate scoate puțin fum sau miros. Acest lucru este normal și nu afectează siguranța produsului.
- LED-ul indicator de stare se aprinde în verde pentru a indica faptul că produsul este gata de utilizare.
2. Deschideți încuietorea **A2** și ridicați capacul cu mânerul **A3**.
3. Așezați alimentele pe placa inferioară a grătarului.
4. Încindeți produsul folosind mânerul.
5. Deschideți produsul după 2- 4 min pentru a verifica dacă preparatul este gata.
 - ❶ Puteți opri procesul de prăjire în orice moment, scoțând ștecherul din priză de alimentare.
6. Scoateți mâncarea folosind o spatulă din lemn sau plastic.
7. Scoateți cablul de alimentare din priză electrică.
8. Lăsați produsul să se răcească complet înainte de a-l curăța și depozita.

Mentenanță

- i** Vă rugăm să rețineți că niciuna dintre piesele acestui produs nu poate fi spălată în mașina de spălat vase.
1. Înainte de curățare, scoateți ștecherul din priza de alimentare și lăsați produsul să se răcească.
 2. Curățați în fiecare lună exteriorul produsului folosind o lavetă moale, ușor umezită. Evitați folosirea substanțelor abrazive, care pot avaria suprafața.
 3. Curățați plăcile grătarului cu o cârpă umedă sau o perie moale.
- i** Dacă pe plăcile grătarului rămân resturi de alimente, acestea pot fi îndepărtate cu ajutorul unei cantități mici de ulei de gătit. Lăsați uleiul să acționeze timp de 5 minute, apoi ștergeți plăcile grătarului cu o bucată de hârtie de bucătărie.

Garanție

Acest produs este destinat uzului casnic. Orice schimbare și/sau modificare a produsului va invalida garanția. Nu putem accepta nicio răspundere pentru daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare a produsului. Uzura normală este exclusă din garanție.

Precizări legale

Datorită dezvoltării constante a produselor noastre în ceea ce privește funcția și designul, ne rezervăm dreptul de a face modificări la produs fără notificare prealabilă. Toate logo-urile, mărcile și denumirile produselor sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale deținătorilor lor respectivi și sunt recunoscute ca atare.

Eliminare



Acest produs este destinat colectării separate la un punct de colectare adecvat. Nu aruncați produsul împreună cu deșeurile menajere. Pentru mai multe informații, contactați distribuitorul sau autoritatea locală responsabilă cu gestionarea deșeurilor.

Declarație UE de conformitate

Declarăm că acest produs este conform legislației relevante ale UE. Declarația UE de conformitate este disponibilă pe site-ul nostru web sau poate fi obținută la cerere.

EST Lühijuhend

Võileivaküpsetaja

16240109



Lisateabe saamiseks skannige esilehel olevat QR-koodi, et näha laiendatud kasutusjuhendit.

Ettenähtud otstarve

See toode on grillplaatidega võileivaküpsetaja, mida saab kasutada soojade, krõbedate võileibade valmistamiseks ja erinevate toitude grillimiseks. Toode on mõeldud kasutamiseks ainult siseruumides. Toode ei ole mõeldud professionaalseks kasutamiseks. Toode on mõeldud kasutamiseks koduses keskkonnas

tavapäraste majapidamistööde tegemiseks, mida võivad kasutada ka mitteekspertid tavapärase majapidamistööde tegemiseks, näiteks: kauplustes, kontorites ja muudes sarnastes töokeskkondades, talumajades, hotellides, motellides ja muudes elamutüüpi keskkondades ja/või bed & breakfast-tüüpi keskkondades. Lapsed alates 8. eluaastast ning isikud, kelle füüsilised, tajulised või vaimsed võimed on piiratud või kellel puuduvad vajalikud kogemused ja teadmised, tohivad seda toodet kasutada, kui neid jälgitakse või juhendatakse toote ohutul kasutamisel ning nad mõistavad sellega seotud ohtusid. Lapsed ei tohi tootega mängida. Järelevalveta lapsed ei tohi toodet puhastada ega hooldada. Seadme mistahes muudatused võivad mõjutada ohutust, garantiid ja korralikku toimimist.

Peamised osad (joonis A)

- | | |
|-------------------------------|-----------------------------|
| 1 Toitejuhe | 5 Oleku märgutuli |
| 2 Lukk | 6 Ülemine grillplaat |
| 3 Käepide | 7 Alumine grillplaat |
| 4 Toiteindikaatori LED | |

Ohutusnõuded

Enne toote paigaldamist või kasutamist tuleb kõik käesolevas dokumendis toodud juhised läbi lugeda ja endale selgeks teha. Hoidke pakend ja käesolev dokument edaspidiseks alles.

▲ HOIATUS

Kasutage seadet ainult käesolevas juhendis kirjeldatud viisil. Tuleoht:

- Toote sisse jäänud pakkematerjal võib põhjustada tuleohtu. Eemaldage kõik pakkematerjalid ja transportimaterjalid toote seest ja pealt.
- Hoidke juhe ja toode eemal kuumuseallikatest, kuumadest esemetest ja lahtisest tulest.

Hukkmisohu:

- Ärge laske lastel pakendimaterjaliga mängida. Hoidke pakendimaterjali alati lastele kättesaamatus kohas.

Füüsilise vigastuse oht:

- Seda toodet võivad kasutada lapsed alates 8-aastastest ja vanemad ning isikud, kellel on vähenenud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad kogemused ja teadmised, kui nad on saanud järelevalvet või juhiseid toote ohutu kasutamise kohta ja mõistavad sellega kaasnevaid ohte. Lapsed ei tohi tootega mängida. Lapsed ei tohi ilma järelevalveta teha puhastus- ja hooldustöid.
- Ärge laske toodet kasutada inimestel, kelle füüsilised, tajulised või vaimsed võimed on vähenenud või kellel puuduvad kogemused ja teadmised toote kasutamise kohta.
- Hoidke toode ja toitekaabel vähem kui 8-aastaste laste käeulatuses eemal.
- See toode võib muutuda väga kuumaks ja põhjustada põletusi. Ära jäta toodet kasutamise ajal järelevalveta. Jälgi toote kasutamise ajal selle läheduses viibivaid lapsi. Seade ei ole mänguasi.

Elektriline oht:

- Maandamata pistikupesa suurendab riski, et toote metallkorpus muutub elektriliselt laetuks. Kasutage alati maandatud pistikupesa pingega 230 V, 50 Hz. Garantii ei kehti, kui toode on ühendatud vale pingega.
- Ärge pange toodet kokku vee, vihma, niiskuse või kõrge õhuniiskusega.
- Ärge kastke toodet vette või muudesse vedelikesse.
- Enne puhastamist ühendage toode vooluallikast lahti.
- Enne hooldust ja osade vahetamist ühendage toode vooluvõrgust lahti.
- Toitekaablit ei saa asendada. Kui kaabel on kahjustatud, tuleb toode ära visata.

⚠ ETTEVAATUST

Füüsilise vigastuse oht:

- Ärge puudutage toote pinda kasutamise ajal. Toode võib kasutamise ajal kuumaks minna.
- Mõned toote osad võivad muutuda väga kuumaks ja põhjustada põletusi. Hoia alati kinni käepidemest. Ole ettevaatlik õli, rasva või muude vedelike pritsimise suhtes. Ole eriti ettevaatlik laste ja haavatavate isikute juuresolekul.
- Hoidke toitejuhe ja toode alati eemal tavapärastest kõnniteedest.

Elektriline oht:

- Ärge kasutage toodet, kui selle mõni osa on kahjustatud või defektne. Vahetage kahjustatud või defektne toode kohe välja.
- Ärge avage toodet, selle sees ei ole kasutaja poolt hooldatavaid osi.
- Et vältida toote põhjustatud elektrilist ohtu ja ülekuumenemist, lülitage toode välja ja eemaldage pistik pistikupesast, kui puhastate toodet või kui seda ei kasutata.
- Elektrilise ohu vältimiseks laske toode alati kontrollida volitatud remonditöökojas, kui toode, juhe või pistik on kahjustatud.
- Füüsiliste vigastuste ja toote kahjustuste vältimiseks ärge kunagi proovige toodet ise parandada. Garantii alusel parandamiseks pöörduge palun poodi, kust toode osteti.

MÄRKUS

Toote kahjustamise oht:

- Ärge pillake seadet maha ja vältige põrutusi.
- Ärge kasutage seda toodet väliste taimeri või eraldi kaugjuhtimissüsteemi abil.
- Kasutage ainult kaasasolevat toitejuhet.
- Võimsuskaabli kahjustamise vältimiseks ärge tõmmake juhtmeid, kui eemaldate pistikupesa pistikupesa. Hoia pigem pistikupesa.
- Toitekaabli kahjustamise vältimiseks tõmmake juhe alati täielikult välja.
- Ärge kasutage kuumade plaatide puhul metallist või terava servaga köögiriistu, kuna need on kaetud spetsiaalse kleepimatu kattega. Kasutage selle asemel plastist või puidust köögiriistu.

- Ärge kasutage toote puhastamisel agressiivseid keemilisi puhastusvahendeid.
- Toitekaabli kahjustamise vältimiseks ärge kunagi keerake ega mähkige toitekaablit toote ümber.

Tootel või pakendil olevate sümbolite selgitus



Kuum pind. Puudutamine võib põhjustada põletusi. Ära puuduta.

Kontrollige pakendi sisu

Kontrollige, et kõik osad oleksid olemas ja et neil ei oleks nähtavaid kahjustusi. Kui osad puuduvad või on kahjustatud, võtke ühendust Melissa teeninduslauga veebisaidi kaudu: support.melissa-online.com

Enne esimest kasutamist

1. Eemaldage enne kasutamist kogu pakend.
2. Puhasta toote välispind niiske lapiga.
3. Puhasta grillplaadid **A67** pehme käsna või lapiga ja sooja seebiveega.
4. Kuivata grillplaadid riide või paberkäterätiga.

Toote kasutamine

1. Ühendage toitekaabel **A1** vooluvõrku. Toiteindikaator Indikaator LED- **A4**, süttib, kui toide on sisse lülitatud.

Seisundiindikaator Indikaator LED- **A5** I kustub, mis näitab, et toode on eelsoojendamisel.

- 1 Kui toode kuumeneb esimest korda, võib see eraldada kerget suitsu või lõhna. See on normaalne ja ei mõjuta toote ohutust.

Staatus indikaator LED süttib roheliselt, mis näitab, et toode on kasutusvalmis.

2. Ava lukk **A2** ja tõstke ülemine osa käepideme abil **A3**.
3. Aseta toiduained alumisele grillplaadile.
4. Sulge toode käepideme abil.
5. Avage toode 2–4 minuti pärast, et kontrollida, kas toit on valmis.
- 1 Grillimise protsessi saab igal ajal peatada, tõmmates pistikupesa vooluvõrgust välja.
6. Eemaldage toit puust või plastikust spaatliga.
7. Eemaldage toitekaabel pistikupesast.
8. Laske tootel enne puhastamist ja hoiustamist täielikult jahtuda.

Hooldus

- 1 Pange tähele, et ükski selle toote osa ei ole nõudepesumasinas pestav.
- 1 Enne puhastamist eemaldage pistik pistikupesast ja laske tootel jahtuda.
- 2 Puhastage toote välispinda iga kuu pehme, niiske lapiga. Vältige abrasiivseid vahendeid, mis võivad pinda kahjustada.
3. Puhasta grillplaadid niiske lapiga või pehme harjaga.
- 1 Kui grillplaatidele jääb toidujääke, saab neid eemaldada väikese koguse toiduõliga. Jätke õli 5 minutiks mõjuma ja pühkige seejärel grillplaadid köögipaberiga puhtaks.

Garantii

See toode on mõeldud koduseks kasutamiseks. Mis tahes muudatused ja/või modifikatsioonid tootes muudavad garantii kehtetuks. Me ei saa võtta vastutust toote ebaõigest kasutamisest põhjustatud kahjustuste eest. Tavapärane kulumine on garantiist välja jäetud.

Lahtiütles

Tulenevalt meie toodete pidevast funktsionaalsest ja disainilisest arengust, jätame endale õiguse teha tootemuudatusi ilma ette teatamata. Kõik logod, kaubamärgid ja tootenimed on nende vastavate omanike kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid ja neid tunnustatakse käesolevaga.

Kasutuselt kõrvaldamine



See toode on ette nähtud eraldi kogumiseks asjakohases kogumispunktis. Ärge visake toodet koos olmejäätmetega. Lisateabe saamiseks pöörduge jaemüüja või jäätmekäitluse eest vastutava kohaliku omavalitsuse poole.

EL vastavusdeklaratsioon

Kinnitame, et see toode vastab asjakohastele EL õigusaktidele. EL vastavusdeklaratsioon on saadaval meie veebilehel või seda saab taotleda.

LV Ätrās palaišanas ceļvedis

Sviestmaizes cepējs

16240109



Lai uzzinātu vairāk informācijas, noskenējiet QR kodu priekšējā lapā, lai skatītu paplašināto rokasgrāmatu.

Paredzētais lietojums

Šis produkts ir sviestmaizes cepējs ar grila plāksnēm, ko var izmantot, lai pagatavotu siltas, kraukšķīgas sviestmaizes un grilētu dažādus ēdienus.

Produkts ir paredzēts lietošanai tikai telpās.

Produkts nav paredzēts profesionālai lietošanai.

Produkts ir paredzēts lietošanai mājasaimeiniecībā tipiskām saimeiniecības darbiem, ko var izmantot arī lietotāji, kas nav eksperti, tipiskiem saimeiniecības darbiem, piemēram: veikalos, birojos un citās līdzīgās darba vidēs, lauku mājās, viesnīcās, motelos un citās dzīvojamās vidēs un/vai naktsmītnēs ar brokastīm.

Šo produktu var lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar samazinātām fiziskām, sensorālām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņiem ir nodrošināta uzraudzība vai instrukcijas par produkta drošu lietošanu un viņi saprot ar to saistītos draudus. Bērni nedrīkst spēlēt ar produktu. Tīrīšanu un lietotāja apkopi nedrīkst veikt bērni bez uzraudzības.

Jebkāda produkta modifikācija var ietekmēt drošību, garantiju un pareizu darbību.

Galvenās daļas (attēls A)

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| 1 Barošanas kabelis | 5 Stāvokļa indikators |
| 2 Slēgts | Indikatora LED |
| 3 Rokturis | 6 Augšējā grila plāksne |
| 4 Strāvas indikatora LED | 7 Apakšējā grila plāksne |

Drošības instrukcijas

Pirms produkta uzstādīšanas vai lietošanas pārliecinieties, ka esat pilnībā izlasījis un sapratis šajā dokumentā sniegtos norādījumus. Saglabājiet iepakojumu un šo dokumentu turpmākai lietošanai.

⚠ BRĪDINĀJUMS

Izmantojiet izstrādājumu tikai tā, kā aprakstīts šajā rokasgrāmatā.

Ugunsbīstamība:

- Iepakojuma materiāls, kas palicis produkta iekšpusē, var izraisīt ugunsgrēku. Noņemiet visus iepakojuma un transportēšanas materiālus no produkta iekšpuses un ārpusē.
- Saglabājiet vadu un produktu tālu no siltuma avotiem, karstiem priekšmetiem un atklātas liesmas.

Aizrīšanās risks:

- Neļaujiet bērniem spēlēt ar iepakojuma materiālu. Vienmēr glabājiet iepakojuma materiālu bērniem nepieejamā vietā.

Fiziskas traumas risks:

- Šo izstrādājumu var lietot bērni vecumā no 8 gadiem un vecāki, kā arī personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu, ja viņi ir uzraudzīti vai instruēti par izstrādājuma lietošanu drošā veidā un saprot ar to saistītos apdraudējumus. Bērni nedrīkst spēlēt ar izstrādājumu. Bērni bez uzraudzības nedrīkst veikt tīrīšanu un lietotāja apkopi.
- Neļaujiet personām ar samazinātām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai pieredzes un zināšanu trūkumu par to, kā rīkoties, lietot produktu.
- Saglabājiet produktu un strāvas kabeli bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem, nepieejamā vietā.
- Šis produkts var kļūt ļoti karsts un izraisīt apdegumus. Lietošanas laikā nekad neatstājiet to bez uzraudzības. Lietošanas laikā uzmaniet bērns, kas atrodas produkta tuvumā. Ierīce nav rotālieta.

Elektriskās strāvas briesmas:

- Nezemēta rozete palielina risku, ka produkta metāla korpusi uzlādējas ar elektrību. Vienmēr izmantojiet zemētu rozeti ar spriegumu 230 V, 50 Hz. Garantija nav spēkā, ja produkts ir pieslēgts nepareizam spriegumam.
- Nepakļaujiet izstrādājumu ūdens, lietus, mitruma vai augsta mitruma iedarbībai.
- Neiegremdējiet izstrādājumu ūdeni vai citos šķidrumsos.
- Pirms tīrīšanas atvienojiet izstrādājumu no strāvas avota.
- Pirms apkopes un detaļu nomaiņas atvienojiet produktu no strāvas avota.
- Strāvas kabelis nav nomaināms. Ja kabelis ir bojāts, produkts ir jāizmet.

⚠ UZMANĪBU

Fiziskas traumas risks:

- Lietošanas laikā nepieskarieties šī izstrādājuma virsmai. Lietošanas laikā izstrādājums var kļūt karsts.
- Dažas produkta daļas var kļūt ļoti karstas un izraisīt apdegumus. Vienmēr turiet to aiz roktura. Esiet uzmanīgi, lai neizšāktu eļļu, taukus vai citus šķidrumus. Pievērsiet īpašu uzmanību, ja tuvumā ir bērni un neaizsargātas personas.
- Vienmēr turiet strāvas kabeli un izstrādājumu tālāk no parastiem gājēju celiņiem.

Elektriskās strāvas briesmas:

- Neizmantojiet izstrādājumu, ja kāda daļa ir bojāta vai bojāta. Bojātu vai bojātu izstrādājumu nekavējoties nomainiet.
- Neatveriet izstrādājumu, jo iekšpusē nav lietotājam lietojamu detaļu.
- Lai novērstu produkta radītu elektriskās briesmas un pārkaršanu, izslēdziet produktu un izvelciet kontaktdakšu no rozetes, kad to tīrāt vai nelietojat.
- Lai izvairītos no elektriskās briesmas, vienmēr lūdziet autorizētam remontētājam pārbaudīt produktu, ja produkts, vads vai spraudnis ir bojāts.
- Lai izvairītos no fiziskām traumām un produkta bojājumiem, nekad nemēģiniet remontēt produktu paši. Lūdz, sazinieties ar veikalu, kurā iegādājāties produktu, lai veiktu remontu saskaņā ar garantijas nosacījumiem.

PIEZĪME

Produkta bojājumu risks:

- Nenometiet izstrādājumu un izvairieties no triecieniem.
- Nelietojiet šo produktu, izmantojot ārēju taimeru vai atsevišķu tālvadības sistēmu.
- Izmantojiet tikai komplektā iekļauto barošanas kabeli.
- Lai nebojātu strāvas kabeli, nevilciet vadu, izvelkot spraudni no strāvas kontaktligzdas. Tā vietā turiet spraudni.
- Lai izvairītos no strāvas kabeļa bojājumiem, vienmēr izvelciet vadu pilnībā.
- Nekādā gadījumā nelietojiet metāla piederumus vai piederumus ar asām malām uz karstajām plītēm, jo tām ir īpaša pretlīmes pārklājums. Lietojiet plastmasas vai koka piederumus.
- Produkta tīrīšanai neizmantojiet agresīvus ķīmiskus tīrīšanas līdzekļus.
- Lai nebojātu strāvas kabeli, nekad to neizlieciet vai neapvīti ap produktu.

Produkta vai iepakojuma simbolu skaidrojums



Norāde uz karstu virsmu. Saskaņā var izraisīt apdegumus. Nepieskarieties.

Pārbaudiet iepakojuma saturu

Pārbaudiet, vai visas detaļas ir klāt un vai uz tām nav redzami bojājumi. Ja kāda detaļa trūkst vai ir bojāta, sazinieties ar Melissa servisa dienestu, izmantojot tīmekļa vietni: support.melissa-online.com

Pirms pirmās lietošanas

1. Pirms lietošanas noņemiet visu iepakojumu.
2. Notīriet produkta ārpusi ar mitru drānu.
3. Tīriet grila plāksnes **A6** **A7** ar mikstu suku vai drānu un siltu ziepjūdeni.
4. Nosusiniet grila plāksnes ar drānu vai papīra dvieli.

Produkta lietošana

1. Iestipriniet strāvas kabeli **A1** strāvas kontaktligzdā. Strāvas indikatora LED indikatora **A4** iedegas, norādot, ka strāva ir ieslēgta.

Stāvokļa indikatora LED Indikators LED "**A5**" (Sildīšana) izslēdzas, norādot, ka produkts tiek sildīts.

- ❗ Kad produkts tiek uzkaršēts pirmo reizi, tas var izdalīt nelielu dūmu vai smaržu. Tas ir normāli un neietekmē produkta drošību.

Stāvokļa indikatora LED indikatora iedegas zaļā krāsā, norādot, ka produkts ir gatavs lietošanai.

2. Atveriet slēdzeni **A2** un paceliet vāku ar rokturi **A3**.
3. Novietojiet pārtikas produktus uz apakšējās restes plāksnes.
4. Aizveriet produktu, izmantojot rokturi.
5. Pēc 2–4 minūtēm atveriet produktu, lai pārbaudītu, vai ēdiena ir gatavs.
- ❗ Jūs varat jebkurā brīdī pārtraukt grilēšanas procesu, izvelkot kontaktdakšu no strāvas padeves.
6. Noņemiet pārtiku ar koka vai plastmasas lāpstiņu.
7. Izvelciet strāvas kabeli no strāvas kontaktligzdas.
8. Pirms tīrīšanas un uzglabāšanas ļaujiet produktam pilnībā atdzist.

Uzturēšana

- ❗ Lūdzu, ņemiet vērā, ka neviena no šī produkta detaļām nav piemērota mazgāšanai trauku mazgājamā mašīnā.

1. Pirms tīrīšanas izvelciet kontaktdakšu no strāvas padeves un ļaujiet produktam atdzist.
2. Katru mēnesi notīriet izstrādājuma ārpusi ar mikstu, mitru drānu. Izvairieties no abrazīviem līdzekļiem, kas var sabojāt virsmu.
3. Tīriet grila plāksnes ar mitru drānu vai mikstu suku.
- ❗ Ja uz grila plāksnēm paliek pārtikas atliekas, tās var atbrīvot, izmantojot nelielu daudzumu pārtikas eļļas. Ļaujiet eļļai iedarboties 5 minūtes, pēc tam noslaukiet grila plāksnes ar virtuves papīra dvieli.

Garantija

Šis izstrādājums ir paredzēts lietošanai mājās apstākļos. Jebkādas izmaiņas un/vai modifikācijas izstrādājumā padara garantiju spēkā neesošu. Mēs nevaram uzņemties nekādu atbildību par bojājumiem, kas radušies nepareizas izstrādājuma lietošanas rezultātā. Garantija neattiecas uz parastu nolietojumu.

Atruna

Sakarā ar mūsu izstrādājumu pastāvīgu funkciju un dizaina attīstību mēs paturam tiesības veikt izmaiņas izstrādājumā bez iepriekšēja brīdinājuma. Visi logotipi, zīmoli un produktu

nosaukumi ir atliecigo ipašnieku preču žimes vai reģistrētas preču žimes, un ar šo tie tiek atzīti par tādiem.

Izmešana



Šis produkts ir paredzēts atsevišķai savākšanai atbilstošā savākšanas punktā. Neizmetiet produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Lai iegūtu sīkāku informāciju, sazinieties ar mazumtirgotāju vai vietējo iestādi, kas atbildīga par atkritumu apsaimniekošanu.

ES atbilstības deklarācija

Mēs apliecinām, ka šis produkts atbilst attiecīgajiem ES tiesību aktiem. ES atbilstības deklarācija ir pieejama mūsu tīmekļa vietnē vai pēc pieprasījuma.

LT Greitais pradžios vadovas

Sumuštinu gaminimo aparatas

16240109



Jei norite gauti daugiau informācijas, nuskaitykite tituliniam puslapyje esantį QR kodą ir peržiūrėkite išplėstinį vadovą.

Naudojimo paskirtis

Šis produkts yra sumuštinu keptuvė su grotelėmis, kurią galima naudoti šiltų, traškių sumuštinu kepimui ir įvairių maisto produktų kepimui.

Gaminys skirtas naudoti tik patalpose.

Produktas nėra skirtas profesionaliam naudojimui.

Produktas skirtas naudoti buitėje įprastinėms namų ruošos funkcijoms atlikti, taip pat jį gali naudoti neprofesionalūs vartotojai įprastinėms namų ruošos funkcijoms atlikti, pvz.: parduotuvėse, biuruose ir kitose panašiose darbo aplinkose, fermose, viešbučiuose, moteliuose ir kitose gyvenamosios paskirties aplinkose ir (arba) nakvynės su pusryčiais tipo aplinkose.

Šį gaminį gali naudoti vaikai nuo 8 metų ir vyresni bei asmenys, kurių fizinės, jutiminės ar protinės galimybės yra ribotos arba kuriems trūksta patirties ir žinių, jei jie buvo prižiūrimi arba instruktuojami, kaip saugiai naudoti gaminį, ir supranta su tuo susijusius pavojus. Vaikai negali žaisti su gaminiumi. Valymo ir naudotojo priežiūros darbų vaikai negali atlikti be priežiūros.

Bet koks gaminio modifikavimas gali turėti pasekmių saugai, garantijai ir tinkamam veikimui.

Pagrindinės dalys (vaizdas A)

- | | |
|--------------------------|----------------------------|
| 1 Maitinimo kabelis | 5 Būsenos indikatorius |
| 2 Užraktas | šviesos diodas |
| 3 Rankena | 6 Viršutinė kepimo plokštė |
| 4 Maitinimo indikatorius | 7 Apatinė grotelė plokštė |
| LED | |

Saugos instrukcijos

Prieš montuodami arba naudodami gaminį įsitikinkite, kad visiškai perskaitėte ir supratote šiame dokumente pateiktas

instrukcijas. Saugokite pakuotę ir šį dokumentą, kad galėtumėte su juo susipažinti ateityje.

▲ ĮSPĖJIMAS

Gaminį naudokite tik taip, kaip aprašyta šiame vadove.

Gaisro pavojus:

- Produkte paliktos pakavimo medžiagos gali kelti gaisro pavojų. Pašalinkite visas pakavimo ir transportavimo medžiagas iš produkto vidaus ir išorės.
- Laikykite laidą ir produktą atokiau nuo šilumos šaltinių, karštų daiktų ir atviros ugnies.

Užspringimo pavojus:

- Neleiskite vaikams žaisti su pakuotės medžiaga. Visada laikykite pakavimo medžiagą vaikams nepasiekiamoje vietoje.

Fizinio sužalojimo pavojus:

- Šį gaminį gali naudoti vaikai nuo 8 metų ir vyresni bei asmenys, kurių fizinės, jutiminės ar protinės galimybės yra ribotos arba kuriems trūksta patirties ir žinių, jei jie buvo prižiūrimi arba instruktuojami, kaip saugiai naudoti gaminį, ir supranta su tuo susijusius pavojus. Vaikai negali žaisti su gaminiumi. Vaikai be priežiūros neturi atlikti valymo ir naudotojo priežiūros darbų.
- Neleiskite naudoti produkto asmenims, turintiems ribotas fizes, jutimines ar protines galimybes arba neturintiems patirties ir žinių apie jo naudojimą.
- Laikykite produktą ir maitinimo kabelį nepasiekiamoje vietoje vaikams, jaunesniems nei 8 metai.
- Šis produktas gali labai įkaisti ir sukelti nudegimus. Niekada nepalikite jo be priežiūros, kai jis yra naudojamas. Naudojant produktą, stebėkite vaikus, esantys jo artumoje. Šis prietaisas nėra žaislas.

Elektrinis pavojus:

- Neįžeminta rozetė padidina riziką, kad produkto metalinis korpusas įkraus elektros krūvį. Visada naudokite įžemintą 230 V, 50 Hz įtampos rozetę. Garantija negalioja, jei produktas prijungtas prie netinkamos įtampos.
- Nelaikykite gaminio vandenyje, lietuje, drėgmėje ar didelėje drėgmėje.
- Nemerkite gaminio į vandenį ar kitus skysčius.
- Prieš valydami atjunkite gaminį nuo maitinimo šaltinio.
- Prieš atliekant techninę priežiūrą ir keičiant dalis, atjunkite produktą nuo maitinimo šaltinio.
- Maitinimo kabelis negali būti pakeistas. Jei kabelis yra pažeistas, produktas turi būti išmestas.

▲ DĖMESIO

Fizinio sužalojimo pavojus:

- Naudojimo metu nelieskite šio produkto paviršiaus. Naudojimo metu produktas gali įkaisti.
- Kai kurios produkto dalys gali labai įkaisti ir sukelti nudegimus. Visada laikykite už rankenos. Būkite atsargūs, kad nesusipiltų aliejus, riebalai ar kiti skysčiai. Būkite ypač atsargūs, jei šalia yra vaikų ir pažeidžiamų asmenų.
- Maitinimo kabelį ir gaminį visada laikykite atokiau nuo įprastų pėsčiųjų takų.

Elektros pavojus:

- Nenaudokite gaminio, jei dalis yra pažeista arba sugedusi. Nedelsdami pakeiskite pažeistą ar sugedusį gaminį.
- Neatidarykite gaminio, viduje nėra naudotojo aptarnaujamų dalių.
- Kad produktas nesukeltų elektros pavojaus ir neperkaistų, valydami arba nenaudodami produkto išjunkite jį ir ištraukite kištuką iš rozetės.
- Siekiant išvengti elektros pavojaus, jei produktas, laidas ar kištukas yra pažeisti, visada kreipkitės į įgaliotą remontininką, kad jis patikrintų produktą.
- Siekiant išvengti fizinio sužalojimo ir produkto sugadinimo, niekada nebandykite patys remontuoti produkto. Dėl remonto pagal garantiją kreipkitės į parduotuvę, kurioje įsigijote produktą.

PASTABA

Produkto sugadinimo rizika:

- Nenuleiskite gaminio ir venkite smūgių.
- Nenaudokite šio produkto su išoriniu laikmačiu ar atskira nuotolinio valdymo sistema.
- Naudokite tik pateiktą maitinimo kabelį.
- Kad nepažeistumėte maitinimo laido, ištraukdami kištuką iš maitinimo lizdo, netraukite už laido. Vietoj to laikykite kištuką.
- Kad nepažeistumėte maitinimo kabelio, visada ištraukite visą laidą.
- Dėl specialios nelipnios dangos ant kaitviečių nenaudokite metalinių ar aštrių kraštų virtuvės reikmenų. Vietoj to naudokite plastikinius arba medinius virtuvės reikmenis.
- Valydami gaminį nenaudokite agresyvių cheminių valymo priemonių.
- Kad nepažeistumėte maitinimo laido, niekada jo nesukite ir neapvyniojate aplink produktą.

Produkto ar pakuotės simbolių paaiškinimas



Įspėjimas apie karštą paviršių. Liečiant galima nudegti. Nelieskite.

Patikrinkite pakuotės turinį

Patikrinkite, ar yra visos dalys ir ar ant jų nėra matomų pažeidimų. Jei trūksta dalių arba jos yra pažeistos, susisiekiame su Melissa aptarnavimo tarnyba per svetainę: support.melissa-online.com

Prieš naudojant pirmą kartą

1. Prieš naudojimą pašalinkite visą pakuotę.
2. Išvalykite produkto išorę drėgnu skudurėliu.
3. Valykite grotelių plokštes **A6** **7** minkšta kempine arba skudurėliu ir šiltu muiluotu vandeniu.
4. Išdžiovinkite grotelių plokštes audiniu arba popieriniu rankšluosčiu.

Produkto naudojimas

1. Prijunkite maitinimo kabelį **A1** prie elektros lizdo.

Maitinimo indikatorius šviesos diodas **A4** užsidega, rodydamas, kad maitinimas įjungtas.

Būsenos indikatorius šviesos diodas, „**A5**“ išsijungia, rodydamas, kad produktas yra įkaitinamas.

1. Kai gaminys įkaista pirmą kartą, iš jo gali sklirti šiek tiek dūmų ar kvapo. Tai normalu ir neturi įtakos gaminio saugumui.

Būsenos indikatorius LED šviečia žalia spalva, rodydamas, kad produktas yra paruoštas naudoti.

2. Atidarykite spyną **A2** ir pakelkite viršutinę dalį už rankenos **A3**.
3. Maisto produktus padėkite ant apatinės grotelių plokštės.
4. Uždarykite produktą naudodami rankenėlę.
5. Po 2–4 min. atidarykite produktą ir patikrinkite, ar maistas yra paruoštas.

1. Grilio veikimą galite sustabdyti bet kuriuo metu, ištraukdami kištuką iš elektros lizdo.
6. Maistą išimkite medine arba plastmasine mentele.
7. Išjunkite maitinimo kabelį iš elektros lizdo.
8. Prieš valydami ir laikydami produktą, palaukite, kol jis visiškai atvės.

Techninė priežiūra

1. Atkreipkite dėmesį, kad nė viena šio produkto dalis nėra tinkama plauti indaplovėje.
1. Prieš valydami, ištraukite kištuką iš elektros lizdo ir leiskite gaminui atvėsti.
2. Kiekvieną mėnesį gaminio išorę valykite minkšta, drėgna šluoste. Venkite abrazyvinių medžiagų, kurios gali pažeisti paviršių.
3. Grilio plokštes valykite drėgnu skudurėliu arba minkštu šepetėliu.
1. Jei ant grotelių liko maisto likučių, juos galima pašalinti naudodami nedidelį kiekį aliejaus. Palikite aliejų 5 minutes, tada nuvalykite grotelės virtuviniu popieriumi.

Garantija

Šis gaminys skirtas naudoti buityje. Bet kokie gaminio pakeitimai ir (arba) modifikacijos panaikina garantiją. Mes negalime priimti jokios atsakomybės už žalą, atsiradusią dėl netinkamo gaminio naudojimo. Įprastam nusidėvėjimui garantija netaikoma.

Atsakomybės apribojimas

Dėl nuolatinio mūsų gaminių funkcijų ir dizaino tobulinimo pasilikame teisę keisti gaminį be išankstinio įspėjimo. Visi logotipai, prekių ženklai ir gaminių pavadinimai yra atitinkamų savininkų prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai, ir jie tokiais pripažįstami.

Šalinimas



Šis produktas skirtas atskirai surinkti atitinkamoje surinkimo vietoje. Neišmeskite produkto kartu su buitinėmis atliekomis. Dėl išsamesnės informacijos kreipkitės į mažmenininką arba vietos valdžios instituciją, atsakingą už atliekų tvarkymą.

ES atitikties deklaracija

Patvirtiname, kad šis gaminytis atitinka taikomos ES teisės aktus. ES atitikties deklaraciją galima rasti mūsų svetainėje arba gauti pareikalavus.

TR Hızlı başlangıç kılavuzu

Sandviç Makinesi

16240109



Daha fazla bilgi için, genişletilmiş kılavuzu görmek üzere ön sayfadaki QR kodunu tarayın.

Kullanım amacı

Bu ürün, sıcak ve ısıtıcı sandviçler yapmak ve çeşitli yiyecekleri ızgara yapmak için kullanılabilen ızgara plakalı bir sandviç makinesidir.

Ürün sadece iç mekanlarda kullanılmak üzere tasarlanmıştır.

Ürün profesyonel kullanım için tasarlanmamıştır.

Ürün, ev ortamlarında tipik ev işleri için kullanılmak üzere tasarlanmıştır ve uzman olmayan kullanıcılar tarafından da tipik ev işleri için kullanılabilir. Örneğin: mağazalar, ofisler ve diğer benzer çalışma ortamları, çiftlik evleri, oteller, moteller ve diğer konut tipi ortamlarda ve/veya oda ve kahvaltı tipi ortamlarda müşteriler tarafından kullanılabilir.

Bu ürün, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuusal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve bilgisi eksik kişiler tarafından, ürünün güvenli kullanımı konusunda gözetim veya talimat verilmiş ve ilgili tehlikeleri anlamış olmaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar ürünle oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

Ürün üzerinde herhangi bir değişiklik yapmanın güvenlik, garanti ve doğru işlevsellik ile ilgili sonuçları olabilir.

Ana parçalar (resim A)

- | | |
|------------------------|------------------------|
| 1 Elektrik kablosu | 5 LED durum göstergesi |
| 2 Kilit | 6 Üst ızgara plakası |
| 3 Tutamak | 7 Alt ızgara plakası |
| 4 Güç göstergesi LED'i | |

Güvenlik talimatları

Ürünü kurmadan veya kullanmadan önce bu belgedeki talimatları tamamen okuduğunuzdan ve anladığınızdan emin olun. Ambalajı ve bu belgeyi ileride başvurmak üzere saklayın.

⚠ UYARI

Ürünü sadece bu kılavuzda tarif edilen şekilde kullanın.

Yangın tehlikesi:

- Ürünün içinde kalan ambalaj malzemesi yangın tehlikesine neden olabilir. Ürünün içinden ve dışından tüm ambalaj ve nakliye malzemelerini çıkarın.
- Kabloyu ve ürünü ısı kaynaklarından, sıcak nesnelerden ve açık alevden uzak tutun.

Boğulma tehlikesi:

- Çocukların ambalaj malzemesi ile oynamasına izin vermeyin. Ambalaj malzemelerini daima çocukların erişemeyeceği yerlerde saklayın.

Fiziksel yaralanma riski:

- Bu ürün, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyuusal veya zihinsel yetenekleri azalmış veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, ürünün güvenli bir şekilde kullanılmasına ilişkin gözetim veya talimat verildiği ve ilgili tehlikeleri anladıkları takdirde kullanılabilir. Çocuklar ürünle oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı gözetim olmadan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Fiziksel, duyuusal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı olan veya ürünün nasıl çalıştırılacağı konusunda deneyim ve bilgi eksikliği olan kişilerin ürünü kullanmasına izin vermeyin.
- Ürünü ve güç kablosunu 8 yaşından küçük çocukların erişemeyeceği bir yerde saklayın.
- Bu ürün çok ısınabilir ve yanıklara neden olabilir. Kullanım sırasında asla gözetimsiz bırakmayın. Ürün kullanımdayken yakınında bulunan çocukları gözetleyin. Bu cihaz bir oyuncak değildir.

Elektrik tehlikesi:

- Topraklanmamış bir priz, ürünün metal gövdesinin elektrik yüklenmesi riskini artırır. Daima 230 V, 50 Hz voltajlı topraklanmış bir priz kullanın. Ürün yanlış voltaja bağlanırsa garanti geçersiz olur.
- Ürünü suya, yağmura, neme veya yüksek neme maruz bırakmayın.
- Ürünü suya veya diğer sıvılara daldırmayın.
- Temizlemeden önce ürünün güç kaynağıyla bağlantısını kesin.
- Servis ve parça değiştirme işlemleri öncesinde ürünün güç kaynağından ayırın.
- Güç kablosu değiştirilemez. Kablo hasar görmüşse ürün hurdaya ayrılmalıdır.

⚠ DİKKAT

Fiziksel yaralanma riski:

- Kullanım sırasında bu ürünün yüzeyine dokunmayın. Ürün kullanım sırasında ısınabilir.
- Ürünün bazı kısımları çok ısınarak yanıklara neden olabilir. Daima tutma kolundan tutun. Yağ, katı yağ veya diğer sıvıların sıçramasına dikkat edin. Çocukların ve hassas kişilerin bulunduğu ortamlarda ekstra dikkatli olun.
- Güç kablosunu ve ürünü her zaman normal yürüyüş yollarından uzak tutun.

Elektrik tehlikesi:

- Bir parça hasarlı veya arızalıysa ürünü kullanmayın. Hasarlı veya kusurlu bir ürünü derhal değiştirin.
- Ürünü açmayın, içinde kullanıcı tarafından servis verilebilecek parça yoktur.
- Ürünün elektrik tehlikesi ve aşırı ısınmaya neden olmasını önlemek için, temizlik yaparken veya kullanmadığınızda ürünü kapatın ve fişi prizden çıkarın.
- Elektriksel tehlikeyi önlemek için, ürün, kablo veya fiş hasar görmüşse, ürünü daima yetkili bir tamirciye kontrol ettirin.
- Fiziksel yaralanma ve ürüne zarar gelmesini önlemek için, ürünü asla kendiniz tamir etmeye çalışmayın.

Garanti kapsamında tamir için ürünü satın aldığınız mağazaya başvurun.

DUYURU

Ürüne zarar verme riski:

- Ürünü düşürmemeyi ve darbelerden korumaya çalışın.
- Bu ürünü harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir uzaktan kumanda sistemi kullanarak çalıştırmayın.
- Yalnızca verilen güç kablosunu kullanın.
- Güç kablosunun zarar görmesini önlemek için, fişi prizden çıkarırken kabloyu çekmeyin. Bunun yerine, fişi tutun.
- Güç kablosunun zarar görmesini önlemek için, kabloyu her zaman tamamen uzatın.
- Özel yapışmaz kaplamaları nedeniyle, ocak gözlerinde metal mutfak eşyaları veya keskin kenarlı mutfak eşyaları kullanmayın. Bunun yerine plastik veya tahta mutfak eşyaları kullanın.
- Ürünü temizlerken agresif kimyasal temizlik maddeleri kullanmayın.
- Güç kablosunun zarar görmesini önlemek için, güç kablosunu asla bükmeyin veya ürünün etrafına sarmayın.

Ürün veya ambalaj üzerindeki sembollerin açıklaması



Sıcak yüzey uyarısı. Dokunmak yanıklara neden olabilir. Dokunmayın.

Ambalajın içeriğini kontrol edin

Tüm parçaların mevcut olduğunu ve parçalarda görünür bir hasar olmadığını kontrol edin. Parçalar eksik veya hasarlıysa, web sitesi üzerinden Melissa servis masasına başvurun: support.melissa-online.com

İlk kullanımdan önce

1. Kullanmadan önce tüm ambalajı çıkarın.
2. Ürünün dışını nemli bir bezle temizleyin.
3. Izgara plakalarını **A6** yumuşak bir sünger veya bez ve ılık sabunlu suyla temizleyin.
4. Izgara plakalarını bir bez veya kağıt havluyla kurula.

Ürünün kullanımı

1. **A1** 'nin güç kablosunu bir elektrik prizine takın. Güç gösterge LED'i **A4**, gücün açık olduğunu belirtmek için yanar.

Durum Gösterge LED'i **A5**, ürünün ön ısıtma aşamasında olduğunu belirtmek için söner.

- i** Ürün ilk kez ısındığında hafif duman veya koku yayabilir. Bu durum normaldir ve ürünün güvenliğini etkilemez.

Durum göstergesi LED'i yeşil renkte yanarak ürünün kullanıma hazır olduğunu gösterir.

2. Kiliti açın **A2** ve tutacağı kullanarak üst kısmı kaldırın **A3**.
3. Yiyecekleri alt ızgara plakasına yerleştirin.
4. Kolu kullanarak ürünü kapatın.
5. 2-4 dakika sonra ürünü açarak yiyeceğin hazır olup olmadığını kontrol edin.

- i** Fişi prizden çekerek ızgara işlemini istediğiniz zaman durdurabilirsiniz.
6. Yiyeceği tahta veya plastik spatula ile çıkarın.
7. Güç kablosunu prizden çıkarın.
8. Ürünü temizlemeden ve saklamadan önce tamamen soğumasını bekleyin.

Bakım

- i** Bu ürünün hiçbir parçası bulaşık makinesinde yıkanamaz.

1. Temizlemeden önce, fişi prizden çıkarın ve ürünü soğumasını bekleyin.
2. Ürünün dış yüzeyini her ay yumuşak, nemli bir bezle temizleyin. Yüzeye zarar verebilecek aşındırıcılardan kaçının.
3. Izgara plakalarını nemli bir bez veya yumuşak bir fırça ile temizleyin.

- i** Izgara plakalarında yiyecek kalıntıları kalırsa, az miktarda yemeklik yağ kullanarak bunları gevşetebilirsiniz. Yağı 5 dakika beklettikten sonra, mutfak havlusu ile ızgara plakalarını silin.

Garanti

Bu ürün ev kullanımı için tasarlanmıştır. Üründe yapılacak herhangi bir değişiklik ve/veya modifikasyon garantiyi geçersiz kılacaktır. Ürünün yanlış kullanımından kaynaklanan hasarlar için herhangi bir sorumluluk kabul edemeyiz. Normal aşınma ve yıpranma garanti kapsamı dışındadır.

Yasal Uyarı

Ürünlerimizin işlev ve tasarım açısından sürekli geliştirilmesi nedeniyle, haber vermeksizin üründe değişiklik yapma hakkımızı saklı tutarız. Tüm logolar, markalar ve ürün adları, ilgili sahiplerinin ticari markaları veya tescilli ticari markalarıdır ve bu vesileyle bu şekilde tanınmaktadır.

Tasfiye



Bu ürün, uygun bir toplama noktasında ayrı toplanmak üzere tasarlanmıştır. Ürünü evsel atıklarla birlikte atmayın. Daha fazla bilgi için perakendecinizle veya atık yönetiminden sorumlu yerel yetkililiye iletişime geçin.

AB Uygunluk Beyanı

Bu ürünün ilgili AB mevzuatına uygun olduğunu beyan ederiz. AB Uygunluk Beyanı web sitemizde mevcuttur veya talep üzerine temin edilebilir.

